



## CORDLESS MAGNETIC LIGHTS

(GB)

### CORDLESS MAGNETIC LIGHTS

Operating and safety information

(SI)

### BATERIJSKE MAGNETNE SVETILKE

Navodila za uporabo in varnostni napotki

(SK)

### AKUMULÁTOROVÉ MAGNETICKÉ SVIETIDLÁ

Pokyny pre obsluhu a bezpečnostné pokyny

(HU)

### AKKUS MÁGNESES LÁMPÁK

Használati és biztonsági utasítások

(CZ)

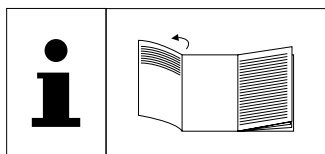
### AKU MAGNETICKÁ SVÍTLIDLA

Provozní a bezpečnostní pokyny

(DE) (AT) (CH)

### AKKU-MAGNETLEUCHTEN

Bedienungs- und Sicherheitshinweise



**GB**

Before you start reading, please fold out the illustrations page and familiarise yourself with all of the item's functions.

**HU**

Olvasás előtt nyissa szét a rajzokat tartalmazó lapot, és így ismerkedjen meg a termék minden funkciójával.

**SI**

Pred branjem odprite stran s slikami in se seznanite z vsemi funkcijami izdelka.

**CZ**

Před čtením stránku s obrázky rozevřete a poté se seznámte se všemi funkcemi výrobku.

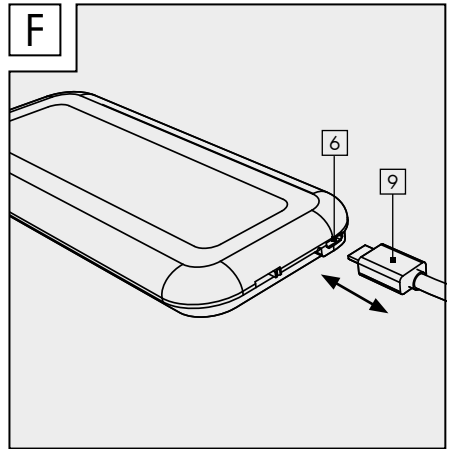
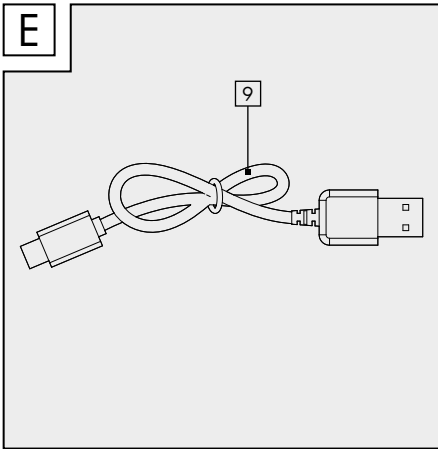
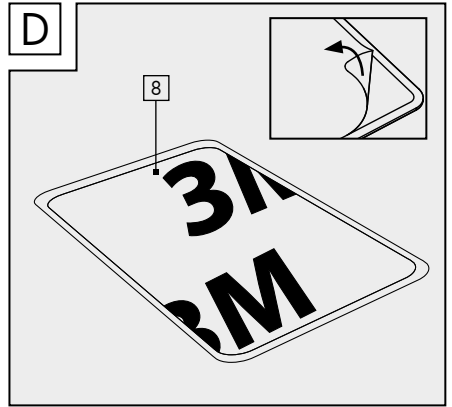
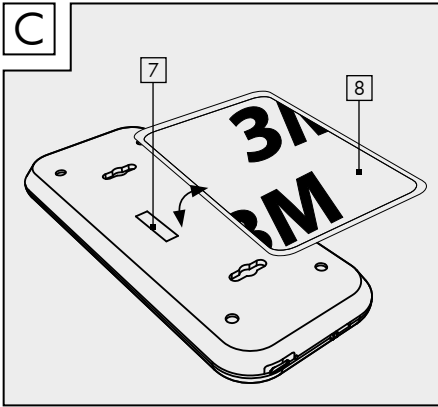
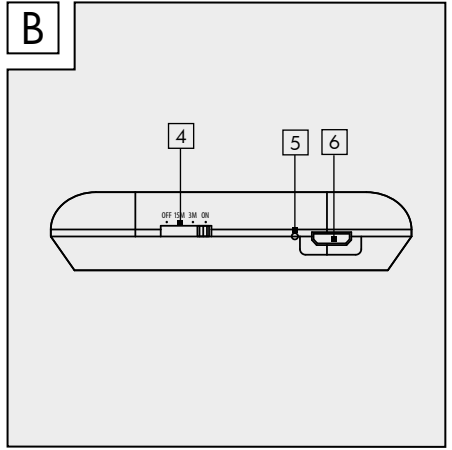
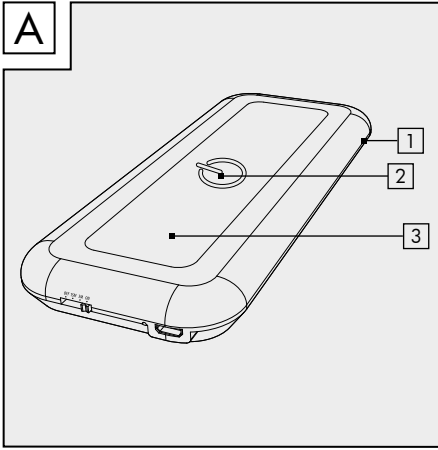
**SK**

Pred prečítaním vyklopte stranu s obrázkami a následne sa oboznámte so všetkými funkciami výrobku.

**DE AT CH**

Klappen Sie vor dem Lesen die Seite mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Artikels vertraut.

GB	Operating and safety information	page	6
HU	Használati és biztonsági utasítások	oldal	12
SI	Navodila za uporabo in varnostni napotki	stran	18
CZ	Provozní a bezpečnostní pokyny	strana	25
SK	Pokyny pre obsluhu a bezpečnostné pokyny	strana	31
DE/AT/CH	Bedienungs- und Sicherheitshinweise	Seite	37



**GB**

<b>Introduction</b> .....	6
<b>Explanation of symbols</b> .....	6
<b>Intended use</b> .....	6
<b>Specifications supplied</b> .....	6
<b>Description of parts</b> .....	6
<b>Technical data</b> .....	7
<b>Safety information</b> .....	7
<b>Before first-time use</b> .....	8
<b>Assembly and installation</b> .....	8
<b>Charging the battery</b> .....	8
<b>Switching the cordless magnetic lamps ON/OFF/Setting timer function</b> .....	8
<b>Cleaning and storage</b> .....	9
<b>Troubleshooting</b> .....	9
<b>Disposal</b> .....	9
<b>Warranty</b> .....	10
<b>Service</b> .....	11

**SI**

<b>Uvod</b> .....	18
<b>Razlaga znakov</b> .....	18
<b>Namenska uporaba</b> .....	18
<b>Obseg dobave</b> .....	18
<b>Opis sestavnih delov</b> .....	18
<b>Tehnični podatki</b> .....	19
<b>Varnostni napotki</b> .....	19
<b>Pred prvim zagonom</b> .....	20
<b>Montaža</b> .....	20
<b>Polnjenje baterije</b> .....	20
<b>Funkcija za VKLOP/IZKLOP/časovnik magnetnih baterijskih svetilk</b> .....	20
<b>Čiščenje in shranjevanje</b> .....	21
<b>Odstranjevanje napak</b> .....	21
<b>Odstranjevanje odpadkov</b> .....	21
<b>Garancija</b> .....	21
<b>Servisna služba</b> .....	22

**HU**

<b>Bevezetés</b> .....	12
<b>Jelmagyarázat</b> .....	12
<b>Rendeltetésszerű használat</b> .....	12
<b>A csomag tartalma</b> .....	13
<b>Alkotórészek leírása</b> .....	13
<b>Műszaki adatok</b> .....	13
<b>Biztonsági útmutatások</b> .....	13
<b>Első üzembe helyezés előtt</b> .....	14
<b>Felszerelés</b> .....	14
<b>Akkumulátor feltöltése</b> .....	14
<b>Akkumulátoros mágneses lámpa BE/KI/időzítő funkció</b> .....	15
<b>Tisztítás és tárolás</b> .....	15
<b>Hibaelhárítás</b> .....	15
<b>Ártalmatlanítás</b> .....	15
<b>Garancia</b> .....	16
<b>Szerviz</b> .....	17

**CZ**

<b>Úvod</b> .....	25
<b>Vysvětlení symbolů</b> .....	25
<b>Použití ke stanovenému účelu</b> .....	25
<b>Rozsah dodávky</b> .....	25
<b>Popis dílů</b> .....	26
<b>Technické parametry</b> .....	26
<b>Bezpečnostní pokyny</b> .....	26
<b>Před prvním zprovozněním</b> .....	27
<b>Montáž</b> .....	27
<b>Nabití akumulátoru</b> .....	27
<b>Zapnutí/vypnutí/funkce časovače akumulátorových magnetických svítidel</b> .....	27
<b>Čištění a skladování</b> .....	28
<b>Odstraňování závad</b> .....	28
<b>Likvidace</b> .....	28
<b>Záruka</b> .....	29
<b>Servis</b> .....	30

SK


Úvod .....	31
Vyhlasenie o značkách .....	31
Používanie na určený účel .....	31
Rozsah dodávky .....	32
Opis dielov .....	32
Technické údaje .....	32
Bezpečnostné pokyny .....	32
Pred prvým uvedením do prevádzky .....	33
Montáž .....	33
Nabitie akumulátora .....	33
ZAPNUTIE/VYPNUTIE/funkcia časovača akumulátorových magnetických svietidiel .....	34
Čistenie a skladovanie .....	34
Odstraňovanie chýb .....	34
Likvidácia .....	34
Záruka .....	35
Servis .....	36

DE AT CH

Einleitung .....	37
Zeichenerklärung .....	37
Bestimmungsgemäße Verwendung .....	37
Lieferumfang .....	38
Teilebeschreibung .....	38
Technische Daten .....	38
Sicherheitshinweise .....	38
Vor der ersten Inbetriebnahme .....	39
Montage .....	39
Akku aufladen .....	39
Akku-Magnetleuchten AN-/AUS-/ Timer-Funktion .....	40
Reinigung und Lagerung .....	40
Fehlerbehebung .....	40
Entsorgung .....	40
Garantie .....	41
Service .....	43

## Cordless magnetic lamps

### ● Introduction

 Congratulations on the purchase of your new device. You have selected a high-quality product. Please read these operating instructions thoroughly and carefully. These instructions are an essential part of the product and contain important information on first-time use and handling. Always observe all safety instructions. If you have any questions or are unsure how to operate the device, please contact your dealer or service centre. Please keep this manual in a safe place and pass it on to third parties where necessary.

### ● Explanation of symbols



Read the operating instructions!



Direct current



Observe warning and safety instructions!



Risk of fatal injury and accidents for infants and children!



Explosion hazard!



Dispose of packaging and equipment in an environmentally friendly manner!



Risk of environmental damage from incorrect battery disposal!



This symbol indicates that the product operates with safety extra-low voltage (SELV/PELV, protection class III).



Not suitable for indoor lighting



Suitable for indoor use only



With the CE label, the manufacturer confirms that this electrical device complies with the applicable European directives.



Packaging made of FSC-certified wood mix



Universal Serial Bus (USB)

### ● Intended use

These cordless magnetic lamps are classed as special products because they can be operated at temperatures below  $-21^{\circ}\text{C}$  and remain fully functional. That means that they are entirely suitable for use in enclosed, dry areas such as in the home, in a conservatory or a summer house. These cordless magnetic lamps are especially user-friendly in design and easy to use. These cordless magnetic lamps enable you to illuminate poorly lit areas, especially in places where there is no direct mains power supply. These articles should only be used as explained in these instructions. Any other use is considered use other than intended and may cause property damage or personal injury. These products are not intended for commercial or industrial use. For use in indoor areas only. Not suitable for indoor lighting.

### ● Specifications supplied

2 cordless magnetic lamps  
2 magnetic holders with adhesive pads  
1 USB charging cable  
1 assembly and operating manual

### ● Description of parts

- 1 Cordless magnetic lamps
- 2 ON/OFF switch
- 3 LED
- 4 OFF/15M/3M/ON switch
- 5 Charge indicator
- 6 Micro-USB input socket
- 7 Magnet
- 8 Magnetic holder with adhesive pad
- 9 USB charging cable

## ● Technical data

LED lamp	Max. 1,6 W
Colour temperature:	4000 kelvin, neutral white
Operating time:	approx. 3 hours
Charging time:	approx. 2-3 hours
USB socket input voltage:	5 V DC Max. 0.34 A
Power supply:	1 x 0.6 Ah Li-ion battery, 3.7 V Battery is not replaceable
Dimensions:	approx. 15.3 x 6.4 x 1.9 cm
Protection class:	III
Luminous flux:	approx. 100 lm
LED service life:	30,000 hours
Model number:	970-K

## ● Safety information



### Safety information



#### **⚠ WARNING!**

**RISK OF FATAL INJURY AND ACCIDENTS FOR INFANTS AND**

**CHILDREN!** Never leave children unsupervised with the packaging material. There is a danger of suffocation from the packaging material. Children often underestimate the dangers. Always keep children away from the cordless magnetic lamp.

- This product can be used by children aged 8 years and over, as well as by persons with limited physical, sensory or mental abilities or lacking in experience and knowledge, if they are supervised or have been instructed as to the safe use of the product and understand the resulting hazards. Do not allow children to play with the cordless magnetic lamp. Cleaning and maintenance may not be carried out by children without proper supervision.
- Do not use the cordless magnetic lamp if you notice any defects.
- Once the cordless magnetic lamp has reached the end of its service life, it must be disposed of in accordance with the local waste disposal regulations. The LEDs are non-replaceable.



### Safety instructions for batteries/rechargeable batteries

- **RISK OF FATAL INJURY!** Keep batteries/rechargeable batteries out of the reach of children. If swallowed, seek medical advice immediately!
- **PLEASE NOTE!** The battery is non-replaceable. When it is worn out, the entire light must be replaced.
- **EXPLOSION HAZARD!** Incorrect handling of the integrated rechargeable battery in the magnetic lamps can potentially cause an explosion or a fire.
- If rechargeable batteries are used incorrectly, there is a risk of explosion or of skin burns from escaping battery fluid.
- Never throw rechargeable batteries on a

fire. They may explode or cause toxic fumes.

- Do not expose rechargeable batteries to unlimited amounts of sunlight or heat.
- Do not take rechargeable batteries apart or short-circuit them.
- Charge the battery at normal room temperature (approx. 20 °C).
- Use only an SELV mains adaptor for charging.

## ● **Before first-time use**

Check that all package contents are present. Inspect the cordless magnetic lamps [1] and the USB charging cable [9] for any signs of external damage. If you find any signs of damage, do not use the cordless magnetic lamps. Please contact Customer Service at the address indicated.

Unpack all parts of the product. Remove the packaging material. Keep the packaging in a safe place out of the reach of children. There is a risk of suffocation if children are allowed to play with packaging material.

## ● **Assembly and installation**

**Please note:** Dispose of all packaging material.

Take the magnetic holder with the adhesive pad [8] and pull off the protective strip (see Fig. D). Now stick the magnetic holder in the desired position. To ensure good adhesion, make sure the surface is flat, dry and free of grease. Fix the cordless magnetic lamp [1] to the magnetic holder [8] with the aid of the integrated magnet [7] in the casing (see Fig. C).

**Please note:** Removing the adhesive pad may cause damage to the surface in some cases. We can accept no liability for such damage. When the battery needs to be recharged, the magnetic lamp can simply be removed from the magnetic holder [8] (see Fig. C).

The holes on the back have no function.

## ● **Charging the battery**

### **Risk of electric shock!**

The cordless magnetic lamps [1] should only be recharged in dry indoor areas using an SELV mains adaptor. Before using the cordless magnetic lamp [1] for the first time, please fully charge the battery. To do so, use only the USB charging cable supplied [9].

- Plug the USB charging cable supplied [9] into the micro-USB socket [6] on the cordless magnetic lamp (see Fig. F).
- To charge the lamp, connect the USB charging cable [9] to a USB mains adaptor (5 VDC, max. 0.34 A).
- Plug the USB mains adaptor into a power outlet socket.

The charging time is approx. 2-3 hours. The charge indicator [5] remains red until the cordless magnetic lamp is fully charged. As soon as the cordless magnetic lamp [1] is fully charged, the charge indicator [5] shows green. You can then unplug the USB mains adaptor from the power outlet socket and disconnect the USB charging cable [9] from the cordless magnetic lamp [1].

## ● **Switching the cordless magnetic lamps ON/OFF/ Setting timer function**

The cordless magnetic lamps have three functions: Permanently on, 3-minute timer and 15-minute timer. For the permanently on function, set the OFF/15M/3M/ON switch [4] to the ON position and press the ON/OFF switch [2]. For the 3-minute timer function, set the OFF/15M/3M/ON switch [4] to the position 3M and press the ON/OFF switch [2]. The cordless magnetic lamps will then switch off automatically after 3 minutes. For the 15-minute timer function, set the OFF/15M/3M/ON switch [4] to the position 15M and press the ON/OFF switch



2. The cordless magnetic lamps will then switch off automatically after 15 minutes. To completely switch off the cordless magnetic lamps, set the OFF/15M/3M/ON switch 4 to the OFF position.

## ● Cleaning and storage

### **Risk of electric shock!**

There is a risk of electric shock from parts that carry electric current. Unplug the USB mains adapter from the power outlet socket before attempting to clean the lamp.

### **Risk of damage!**

Cleaning the cordless magnetic lamps and accessories incorrectly could damage them.

- Before cleaning the cordless magnetic lamp, always switch it off and remove the USB charging cable.
- Do not use corrosive cleaning agents, brushes with metal or nylon bristles or not sharp or metallic cleaning implements such as knives, hard spatulas or similar items. They may damage the surfaces.
- Never clean the cordless magnetic lamps or accessories under running water.
- Wipe down the cordless magnetic lamps and accessories with a slightly moistened cloth.
- Wipe the cordless magnetic lamps and accessories completely dry.
- When the cordless magnetic lamp is not in use, store it in a dry place and make sure it is switched off.

## ● Troubleshooting

- = Fault
- ⊙ = Cause
- = Solution
  
- = The lamp does not light up.
- ⊙ = The battery needs charging.

- = Charge the cordless magnetic lamps via the micro-USB socket using the USB charging cable supplied. The charging time is approx. 2-3 hours.

- = The charge indicator does not light up when the lamp is being charged.
- ⊙ = There is no power supply to the cordless magnetic lamps.
- = Please check whether your mains adaptor and the USB charging cable are properly connected.

## ● Disposal



Note the label on the packaging materials when separating the waste, these are marked with abbreviations (a) and numbers (b) with the following meanings:

- 1–7: Plastic
- 20–22: Paper and cardboard
- 80–98: Composite materials



You can find out how to dispose of the used product by contacting your local or city council.



In the interest of environmental protection, do not dispose of the product via the household waste, but rather dispose of it properly. For information on collection points and their opening times, please contact your local council.

Faulty or used batteries must be recycled in accordance with Directive 2006 / 66 / EC and its amendments. Return batteries and/or the product via the locally available collection facilities.



### **Improper battery disposal harms the environment!**

Batteries must not be disposed of via the household waste. They may contain toxic heavy metals and are subject to special waste treatment. The chemical symbols of the heavy metals are as follows: Cd = cadmium, Hg = mercury, Pb = lead.

## ● **Warranty**

Dear customer, This product comes with a 3-year warranty from the date of purchase. In the event that this product is faulty, you have legal rights against the seller of the product. These statutory rights are not restricted by our warranty as set out below.

### **Warranty terms**

The warranty period begins with the date of purchase. Please keep the original receipt in a safe place. It is required as proof of purchase. If a material or manufacturing defect occurs within three years of the date of purchase, we will repair or replace the product for you free of charge, or refund the purchase price, at our discretion. This warranty service is granted provided that the faulty device and the proof of purchase (receipt) are presented within three years, along with a brief written description of the fault and of when it occurred. If the fault is covered by our warranty, we will return the fixed product or send you a new one. No new warranty period shall begin upon repair or replacement of the product.

### **Warranty period and statutory warranty claims**

The warranty period is not renewed after a warranty service has been granted. This rule shall also apply for any replaced or repaired parts. Any damage or faults that already existed when buying the product must be reported immediately upon unpacking the product. A fee is charged for any repairs that are carried out after the end of the warranty period.

### **Warranty scope**

The device was carefully manufactured according to the strictest quality guidelines and thoroughly tested before delivery. The warranty applies to material or manufacturing defects. This warranty does

not apply to product parts that are subject to normal wear and tear and can therefore be regarded as wearing parts, or damage to fragile parts, such as switches, rechargeable batteries or parts that are made of glass. This warranty is void if the product has been damaged, improperly used or serviced. To ensure proper use, all instructions included in the manual must be followed carefully. All uses and actions that users are discouraged from or warned of in the manual must be avoided under all circumstances. The product is intended for private household use only, and not for commercial activities. The warranty is void, if the product is treated inappropriately, if force is applied, and in the case of any manipulation that is not carried out by our authorised service branch.

### **Warranty processing**

To ensure your request is handled swiftly, please observe the following

#### **Notes:**

- Please have the receipt and the article number (e.g. IAN 123456) ready as proof of purchase for all enquiries.
- Please refer to the type plate on the product, an engraving on the product, the cover of the manual (bottom left) or the sticker on the back or base of the product to find out the product number.
- In the case of any malfunctions or other defects, please call or email the service department indicated below as a first step.
- After your product has been registered as faulty, you can send it to the specified service address, free of charge. Please include the proof of purchase (receipt) and information about the defect and about when it occurred.

## ● Service

GB

Service Great Britain

Tel.: 00800 80040044


E-Mail: [administration@mynetsend.de](mailto:administration@mynetsend.de)

**IAN 360466 \_2007**

Please have the receipt and the article number (e.g. IAN 12345) ready as proof of purchase for all enquiries.

# Akkumulátoros mágneses lámpa

## ● Bevezetés

 Gratulálunk új készüléke vásárlásához. A vásárlással Ön egy kiváló minőségű termék mellett döntött. Teljesen és gondosan olvassa el ezt a használati útmutatót. Ez az útmutató a termék tartozéka és fontos tudnivalókat tartalmaz az üzembe helyezésről, illetve a kezeléssel. Mindig tartson be minden biztonsági tudnivalót. Ha kérdései lennének, vagy bizonytalannak érzi magát a készülék kezelésével kapcsolatban, vegye fel a kapcsolatot a kereskedőjével vagy a szervizzel. Az útmutatót gondosan őrizze meg, továbbadás esetén adja át harmadik személynek ezt is.

## ● Jelmagyarázat



Olvassa el a használati útmutatót!



Egyenfeszültség



Tartsa be a figyelmeztetéseket és biztonsági tudnivalókat!



Fennáll a gyermekek élet- és balesetveszélye!



Robbanásveszély!



A csomagolást és a készüléket környezetbarát módon juttassa hulladékba!



Környezeti károk az akkumulátorok helytelen hulladékba juttatásából eredően!



Ez a szimbólum azt jelenti, hogy a termék földelt kifizűltséggel (SELV / PELV) működik (III. védelmi osztály).



Nem csak belső tér megvilágítására alkalmas



Csak beltérre megfelelő



A CE-jelöléssel a gyártó megerősíti, hogy a jelen elektromos készülék megfelel az érvényben lévő európai irányleveknek.



Csomagolás FSC tanúsítvánnyal ellátott vegyes fából



Universal Serial Bus (USB)

## ● Rendeltetészerű használat

Ez az akkumulátoros mágneses lámpa egy speciális termék, mivel - 21 °C-nál kisebb hőmérsékleten is működtethető, és a funkcióját ilyen hőmérsékleten is ellátja. Így ezeket olyan zárt, száraz helyeken lehet használni, mint a ház, garázs vagy kerti lak. Az akkumulátoros mágneses lámpát különösen felhasználóbarát módon tervezték meg és egyszerű a használata. Az akkumulátoros mágneses lámpa a kevésbé megvilágított területek világítását teszi lehetővé különösen ott, ahol nincs közvetlen áramcsatlakozás. A termék használata csak ezen használati utasításban leírt módon történjen. Minden más használat nem rendeltetészerű használatnak minősül, és anyagi károkhoz vagy akár személyi sérülésekhez is vezethet. A készüléket nem kereskedelmi vagy ipari felhasználásra tervezték. Csak beltéri használatra. Nem csak belső tér megvilágítására alkalmas.


## ● A csomag tartalma

2 db akkumulátoros mágneses lámpa  
2 db mágneses tartó ragasztópárnával  
1 db USB töltőkábel  
1 szerelési és használati útmutató

## ● Alkotórészek leírása

- 1 Akkumulátoros mágneses lámpa
- 2 BE/KI kapcsoló
- 3 LED
- 4 OFF/15M/3M/ON kapcsoló
- 5 Töltési javaslat
- 6 Micro USB port bemenet
- 7 Mágnes
- 8 Mágneses tartó ragasztópárnával
- 9 USB-töltőkábel

## ● Műszaki adatok

LED fényforrás	max. 1,6 W
Színhőmérséklet:	4000 Kelvin, természetes fehér
Világítási idő:	Kb. 3 óra
Töltési idő:	Kb. 2-3 óra
Bemeneti feszültség, USB port:	5 V  max. 0,34 A
Áramellátás:	1 x 0,6 Ah Li-Ion akku 3,7 V Az akku nem cserélhető.
Méretek:	Kb. 15,3 x 6,4 x 1,9 cm
Védelmi osztály:	III
Fényáram:	Kb. 100 lm
LED élettartama:	30.000 óra
Típuszám:	970-K

## ● Biztonsági útmutatások



### Biztonsági útmutatások



#### **⚠ FIGYELMEZTETÉS!**

#### **ÉLET- ÉS BALESETVESZÉLY CSECSEMŐKRE ÉS**


**GYERMEKEKRE!** Gyermekeket soha ne hagyjon felügyelet nélkül a csomagolóanyaggal. Fennáll a csomagolóanyag okozta fulladásveszély. A gyermekek gyakran alábecsülik a veszélyeket. A gyermekeket mindig tartsa távol az akkumulátoros mágneses lámpától.

- Ezt a terméket legalább 8 éves gyermekek, valamint csökkent fizikai, érzékszervi vagy mentális képességű, illetve tapasztalattal és megfelelő ismeretekkel nem rendelkező személyek akkor használhatják, ha felügyelet alatt állnak, vagy az akkumulátoros mágneses lámpa biztonságos használata vonatkozásában eligazításban részesültek, és megértették a használatból eredő veszélyeket. Gyermekek nem játszhatnak az akkumulátoros mágneses lámpával. A termék tisztítását és karbantartását gyermekek nem végezhetik felügyelet nélkül.
- Ne használja az akkumulátoros mágneses lámpát, ha valamilyen sérülést állapít meg rajta.
- Ha az akkumulátoros mágneses lámpa elérte élettartamának végét, a lámpát a helyi szelektív hulladékgyűjtési előírásoknak megfelelően ártalmatlanítsa. A LED-ek nem cserélhetők.



### **Biztonsági utasítások elemek / akkumulátorok használatához**

- **ÉLETVESZÉLY!** Az elemeket / akkukat tartsa távol a gyermekektől. Lenyelés esetén azonnal forduljon orvoshoz!

- **ÚTMUTATÁS!** Az akku nem cserélhető. Ha elhasználódott, az egész lámpát ártalmatlanítani kell.
-  **ROBBANÁSVESZÉLY!** Az akkumulátor vagy az akkumulátoros mágneses lámpa szakszerűtlen kezelése robbanást vagy tüzet okozhat.
- Az akkumulátor szakszerűtlen használata esetén, a kifolyt akkumulátor folyadék miatt robbanásveszély vagy marás veszélye áll fenn.
- Ne dobja az akkumulátorokat tűzbe. Felrobbanhatnak és mérgező gázok keletkezhetnek.
- Ne tegye ki az akkumulátorokat korlátlan napsugárzásnak és hőségnek.
- Soha ne zárja az akkumulátorokat rövidre, ne szedje szét őket.
- Az akkumulátort normál szobahőmérsékleten (kb. 20° C) tölts fel.
- A töltéshez csak SELV érintésvédelemmel ellátott hálózati dugó használjon!

## ● Első üzembe helyezés előtt

Ellenőrizze, hogy a csomag tartalma teljes-e. Ellenőrizze, hogy az akkumulátoros mágneses lámpán **1** és az USB-töltőkábelben **9** nincsenek-e külső károsodások. Károsodás esetén ne használja az akkumulátoros mágneses lámpát. Forduljon a megadott szervizhez. Csomagolja ki a készülék minden részét. Távolítsa el a csomagolóanyagot. Tartsa a csomagolást gyermekektől távol. A csomagolóanyaggal való játék során fulladásveszély áll fenn!

## ● Felszerelés

**Figyelem:** A csomagolóanyagot teljesen távolítsa el. Fogja a mágneses tartót a ragasztópárnával **[8]** és húzza le róla a védőcsíkot (lásd D képet). Ragassza a mágneses tartót a kívánt

helyre. A biztos tartás érdekében ellenőrizze, hogy a felület, amelyre ragasztani kíván, száraz, sima és zsírmentes-e. Rögzítse az akkumulátoros mágneses lámpát **1** a házba beépített mágnes **7** segítségével a mágneses tartóra **8** (lásd a C képet).

**Figyelem:** A ragasztópárna eltávolításakor a felületen károsodások keletkezhetnek. Erre nem vállalunk felelősséget! Az akkumulátor újratöltéséhez vegye le egyszerűen az akkumulátoros lámpát a mágneses tartóról **8** (lásd a C képet).

A hátoldalon található lyukaknak nincs funkciója.

## ● Akkumulátor feltöltése

### **Aramütés veszélye!**

Az akkumulátoros mágneses lámpát **1** csak száraz beltéri helyiségekben és csak SELV érintésvédelemmel ellátott hálózati dugóval tölts fel. Az akkumulátoros mágneses lámpa **1** első használata előtt, kérjük, teljesen tölts fel az akkumulátort. Ehhez használja a lámpával együtt szállított USB-töltőkábelt **9**.

- Csatlakoztassa a lámpával együtt szállított USB-töltőkábelt **9** az akkumulátoros mágneses lámpán lévő micro-USB porttal **6** (lásd az F képet).
- A feltöltéshez csatlakoztassa az USB-töltőkábelt **9** a egy USB hálózati adapterhez (5 V  $\equiv$ , max. 0,34 A).
- Dugja be az USB hálózati adaptert a konnektorba.

A töltési idő kb. 2-3 óra. Amíg az akkumulátoros mágneses lámpa nincs teljesen feltöltve, a piros töltésjelző lámpa **5** világít. Ha az akkumulátoros mágneses lámpa **1** teljesen fel van töltve, a zöld töltésjelző lámpa **5** világít. Ekkor húzza ki az USB hálózati adaptert a konnektorból és húzza ki az USB-töltőkábelt **9**/akkumulátoros mágneses lámpát **1**.

## ● **Akkumulátoros mágneses lámpa BE/KI/időzítő funkció**

Az akkumulátoros mágneses lámpának három funkciója van: Folyamatos fény, 3 perces időzítő és 15 perces időzítő. A folyamatos fényhez állítsa az OFF/15M/3M/ON kapcsolót [4] „ON” helyzetbe és nyomja meg a BE/KI kapcsolót [2]. A 3 perces időzítőhöz állítsa az OFF/15M/3M/ON kapcsolót [4] „3M” helyzetbe és nyomja meg a BE/KI kapcsolót [2]. Ezután az akkumulátoros mágneses lámpa 3 perc után automatikusan kikapcsol. A 15 perces időzítőhöz állítsa az OFF/15M/3M/ON kapcsolót [4] „15M” helyzetbe és nyomja meg a BE/KI kapcsolót [2]. Ezután az akkumulátoros mágneses lámpa 15 perc után automatikusan kikapcsol. Az akkumulátoros mágneses lámpa teljes kikapcsolásához állítsa oldalt az OFF/15M/3M/ON kapcsolót [4] „OFF” helyzetbe.

## ● **Tisztítás és tárolás**

### **Áramütés veszélye!**

Az áramot vezető alkatrészek miatt elektromos áramütés veszélye áll fenn. Húzza ki az USB hálózati adaptert a konnektorból, mielőtt nekiáll megtisztítani.

### **Anyagi kár veszélye!**

A szakszerűtlen tisztítás az akkumulátoros mágneses lámpa és a tartozék károsodásához vezethet.

- Kapcsolja ki az akkumulátoros mágneses lámpát, és távolítsa el az USB-töltőkábelt, mielőtt az akkumulátoros mágneses lámpát megtisztítja.
- Ne használjon agresszív tisztítószeret, fém- vagy nejlonsörtés keféket, vagy olyan fémes tisztítótárgyakat, mint a kés, kemény spatula vagy hasonlók. Ezek károsíthatják a felületeket.
- Soha ne tisztítsa az akkumulátoros

mágneses lámpát és tartozékait folyó víz alatt.

- Törölje le az akkumulátoros mágneses lámpát és tartozékait egy enyhén benedvesített kendővel.
- Törölje az akkumulátoros mágneses lámpát és tartozékait teljesen szárazra.
- Ha nem használja az akkumulátoros mágneses lámpát, akkor tárolja száraz helyen és ügyeljen arra, hogy az ki legyen kapcsolva.

## ● **Hibaelhárítás**

- = Hiba
- = Ok
- = Megoldás
  
- = A termék nem világít.
- = Az akkumulátort fel kell tölteni.
- = Töltse fel az akkumulátoros mágneses lámpát a micro-USB porton keresztül a vele együtt szállított USB-töltőkábel segítségével. A töltési idő kb. 2 - 3 óra.
  
- = A töltésjelző lámpa a töltési folyamat során nem világít.
- = Az akkumulátoros mágneses lámpának nincs áramellátása.
- = Kérjük, ellenőrizze, hogy a hálózati adapter és az USB-töltőkábel helyesen van-e bedugva.

## ● **Ártalmatlanítás**



Vegye figyelembe a csomagolóanyagok jelöléseit a hulladékok szétválasztásánál, ezeket rövidítések (a) és számok (b) jelölik az alábbi jelentéssel:

1-7:	Műanyagok
20-22:	Papír és karton
80-98:	Kompozit anyagok



Az elhasznált termék hulladékká juttatásának lehetőségeiről

érdeklődjön a helyi önkormányzatnál.



Elhasznált termékét környezetvédelmi okokból ne dobja háztartási hulladékba, hanem juttassa szelektív hulladékgyűjtő rendszerbe. A gyűjtőhelyekről és a nyitvatartási időkről érdeklődjön az illetékes önkormányzatnál.

A hibás vagy elhasznált akkumulátorokat a 2006/66/EK sz. irányelv, valamint annak módosításai szerint kell szelektív hulladékgyűjtőbe juttatni. Az akkukat és / vagy a terméket a kijelölt gyűjtőhelyeken adja le.



### **Környezeti károk az akkumulátorok helytelen hulladékba juttatásából**

#### **eredően!**

Az akkumulátorokat tilos a háztartási hulladékba juttatni. Mérgező nehézfémeket tartalmazhatnak és szelektív hulladékkezelést igényelnek. A nehézfémek vegyjelei az alábbiak:

Cd = Kadmium, Hg = Higany, Pb = Ólom

## **● Garancia**

Tisztelt Vásárlónk!

Erre a termékre a vásárlás dátumától számítva 3 év garanciát nyújtunk. A termék hiányosságai esetén Önt törvényes jogok illetik meg az eladóval szemben. Ezeket a törvényes jogokat az alábbiakban bemutatott garanciánk nem korlátozza.

### **Garanciafeltételek**

A garanciális időtartam a vásárlás dátumától kezdődik. Kérjük, gondosan őrizze meg az eredeti pénztárblokkot. A bizonylat a vásárlás igazolásához szükséges. Ha a termék vásárlásának dátumától számítva 3 éven belül anyag- vagy gyártási hiba lép fel, akkor a terméket

- választásunk szerint - ingyenesen javítjuk, cseréljük vagy a vételárát visszatérítjük. A garancia érvényesítésének feltétele, hogy a három éves határidőn belül a hibás készüléket és a vásárlási bizonylatot (pénztárblokkot) be kell mutatni, és írásban röviden meg kell adni a hiba jellegét, valamint annak keletkezési idejét. Ha a hibát a nyújtott garancia lefedi, akkor Ön egy javított vagy egy új terméket kap vissza. A termék javításával vagy cseréjével nem kezdődik új garanciaidőszak.

### **Garanciaidőszak és törvény szerinti hibaelhárítás**

A garanciaidőszakot a garancia érvényesítése nem hosszabbítja meg. Ez a cserélt és a javított termékekre is érvényes. Az esetleges, már a vásárláskor fennálló sérüléseket és hiányosságokat haladéktalanul a kicsomagolás után jelenteni kell. A garanciaidőszak lejárta után felmerülő javítási igények díjkötelesek.

### **Garancia terjedelme**

A készüléket szigorú minőségi irányelvek szerint, nagy gondossággal gyártottuk, és kiszállítás előtt alapos ellenőrzésnek vetettük alá. A garancia anyag- és gyártási hibákra vonatkozik. A garancia nem terjed ki olyan termékrészecskékre, amelyek ki vannak téve a szokásos elhasználódásnak, és ezért kopó alkatrésznek számítanak, ill. a törekeny elemek sérüléseire, pl.: kapcsoló, akkumulátor vagy üveg alkatrészecskék. A garancia nem érvényes a termék rongálódása, nem szakszerű használata vagy karbantartása esetén. A termék szakszerű használatához minden a kezelési útmutatóban szereplő utasítást pontosan be kell tartani. A felhasználási célokat és tevékenységeket, amelyektől a kezelési útmutató a felhasználót eltanácsolja vagy óva inti, feltétlenül kerülni kell. A termék csak magáncélú használatra és nem üzleti felhasználásra készült. A termékkel történő



visszaélés vagy annak szakszerűtlen kezelése, erőszak alkalmazása vagy olyan beavatkozások esetén, amelyeket nem az engedélyezett szervizszolgálatunk végez, a garancia megszűnik.

### **A garancia érvényesítése**

Hogy az Ön ügyét gyorsan fel tudjuk dolgozni, kérjük, tartsa be a következőket.

#### **Figyelem:**

- Esetleges kérdéseihez készítse elő a vásárlást igazoló bizonylatot és a cikkszámot (pl.: IAN 123456).
- A cikkszámot a termék típusábláján, a gravírozott feliraton, az útmutató címlapján (balra lent) vagy a termék elülső vagy hátoldali címkéjén találja.
- Amennyiben működési hiba vagy egyéb hiányosságok lépnek fel, először a lent megadott szervizhez forduljon telefonon vagy e-mailben.
- A hibásként regisztrált terméket aztán a pénztári bizonylat (pénztárblockk) mellékelésével és a hiba valamint a hiba keletkezési idejének leírásával postaköltség nélkül elküldheti az Önnek megadott szerviz címére.

### **● Szerviz**

**HU**

Szerviz Magyarország

Tel.: 00800 80040044


E-Mail: [administration@mynetsend.de](mailto:administration@mynetsend.de)

**IAN 360466 \_2007**






Esetleges kérdéseihez tartsa magánál igazolásképpen a vásárlási nyugtát és a cikkszámot (pl. IAN 12345)


## Magnetne baterijske svetilke


### ● Uvod

 Ob nakupu vaše nove naprave vam čestitamo. Odločili ste se za izdelek visoke kakovosti. Prosimo, da ta navodila za uporabo preberete v celoti in natančno. Ta navodila so del izdelka in vsebujejo pomembne napotke za zagon in rokovanje. Vedno upoštevajte vsa varnostna navodila. Če imate kakršnakoli vprašanja ali niste prepričani o rokovanju z napravo, se obrnite na svojega prodajalca ali servisni center. Prosimo, da ta navodila skrbno shranite in jih po potrebi posredujete tretjim osebam.

### ● Razlaga znakov

-  Preberite navodila za uporabo!
-  Enosmerna napetost
-  Upoštevajte opozorilne in varnostne napotke!
-  Življenjsko in nezgodno tveganje za malčke in otroke!
-  Nevarnost eksplozije!
-  Embalažo in napravo odstranite na okolju prijazen način!
-  Okoljska škoda zaradi nepravilnega odlaganja baterij!
-  Ta simbol označuje, da izdelek deluje z varnostno nizko napetostjo (SELV/PELV) (razred zaščite III).
-  Ni primerno za razsvetljavo prostorov

 Primerno samo za uporabo v notranjih prostorih

 Z oznako CE proizvajalec potrjuje, da ta električna naprava skladna z veljavnimi evropskimi smernicam.



Embalaža iz mešanega lesa s certifikatom FSC



Vsestransko zaporedno vodilo (USB)


### ● Namenska uporaba

Ti magnetni baterijski svetilki sta poseben izdelek, ker lahko deluje pri temperaturah pod - 21 °C in izpolnjuje svojo funkcijo. Tako ju lahko vseskozi uporabljate v zaprtih, suhih prostorih, kot so hiša, garaža ali vrtna uta. Magnetni baterijski svetilki sta uporabniku prijazno zasnovani in preprosti za uporabo. Magnetni baterijski svetilki omogočata osvetlitev slabo osvetljenih predelov, še posebej tam, kjer ni na voljo neposrednega električnega priključka. Izdelek lahko uporabljate samo tako, kot je pojasnjeno v teh navodilih. Vsakršna druga uporaba velja za nenamensko in lahko privede do materialne škode ali celo osebnih poškodb. Naprava ni namenjena za komercialno ali industrijsko rabo. Samo za uporabo v notranjih prostorih. Ni primerno za razsvetljavo prostorov.

### ● Obseg dobave

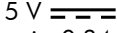
2x magnetna baterijska svetilka  
2x magnetni nosilec z lepilno ploščico  
1x USB-polnilni kabel  
1x navodila za montažo in uporabo

### ● Opis sestavnih delov

 1 Magnetni baterijski svetilki

- 2 Stikalo za VKLOP/IZKLOP
- 3 SVETLEČA DIODA
- 4 Stikalo OFF/15M/3M/ON
- 5 Indikator polnjenja
- 6 Vhodni vtič Micro USB
- 7 Magnet
- 8 Magnetna nosilca z lepilno ploščico
- 9 Polnilni kabel USB

## ● Tehnični podatki

LED svetilka	najv. 1,6 W
Barvna temperatura:	4000 Kelvinov, nevtralnno bela
Trajanje osvetlitve:	Pribl. 3 ure
Čas polnjenja:	Pribl. 2 - 3 ure
Vhodna napetost vtiča USB:	5 V  najv. 0,34 A
Napajanje z električno energijo:	1 x 0,6 Ah Li-ionska baterija 3,7 V Baterija ni zamenljiva
Mere:	Pribl. 15,3 x 6,4 x 1,9 cm
Razred zaščite:	III
Svetlobni tok:	Pribl. 100 lm
Življenjska doba svetleče diode:	30.000 ur
Številka modela:	970-K

## ● Varnostni napotki



### Varnostni napotki



#### **▲ OPOZORILO!**

#### **ŽIVLJENJSKA NEVARNOST IN TVEGANJE NEZGODE ZA**


**MALČKE IN OTROKE!** Otrok nikoli ne puščajte brez nadzora samih z embalažnim

materialom. Obstaja nevarnost zadušitve zaradi embalažnega materiala. Otroci pogosto podcenjujejo nevarnosti. Otroke vedno držite proč od magnetne baterijske svetilke.

- Ta izdelek lahko uporabljajo otroci, stari 8 let in več, in osebe z zmanjšanimi fizičnimi, čutnimi ali duševnimi sposobnostmi ali pomanjkanjem izkušenj in znanja, če so nadzorovane ali bile poučene o varni uporabi magnetne baterijske svetilke in razumejo nevarnosti, ki iz tega izhajajo. Otroci se z magnetno baterijsko svetilko ne smejo igrati. Otroci ne smejo opravljati čiščenja in vzdrževalnih del brez nadzora.
- Če na magnetni baterijski svetilki odkrijete kakršnokoli poškodbo, je ne uporabljajte.
- Če je magnetna baterijska svetilka dosegla konec življenjske dobe, jo morate odstraniti v skladu z lokalnimi predpisi. Svetleče diode niso zamenljive.



## Varnostna navodila za baterije/akumulatorske baterije

- **ŽIVLJENJSKA NEVARNOST!** Baterije/akumulatorske baterije hranite izven dosega otrok. V primeru zaužitja takoj poiščite zdravniško pomoč!
- **OPOZORILO!** Baterije niso zamenljive. Ko so izčrpane, je treba odstraniti celotno svetilko.
- **NEVARNOST EKSPLOZIJE!**  Nepravilno ravnanje z vgrajeno baterijo magnetnih baterijskih svetilk lahko povzroči eksplozijo ali požar.
- Pri nepravilni uporabi baterij obstaja nevarnost za eksplozije ali razjede zaradi iztekajoče baterijske tekočine.
- Baterij ne mečite v ogenj. Lahko eksplodirajo ali izločijo strupene hlapce.
- Baterij ne izpostavljajte neposredni sončni svetlobi in vročini.
- Baterij ne razstavljajte in ne povzročajte

kratkega stika.

- Baterijo polnite pri normalni sobni temperaturi (pribl. 20 °C).
- Za polnjenje uporabite električni vtič z zaščito SELV!

## ● Pred prvim zagonom

Preverite, ali je dobava popolna. Preverite magnetni baterijski svetilki **1** in polnilni kabel USB **9** za morebitne zunanje poškodbe. V primeru poškodb ne uporabljajte magnetnih baterijskih svetilk. Obrnite se na navedeni servisni naslov. Razpakirajte vse dele naprave. Odstranite embalažni material. Embalažo varno shranite izven dosega otrok. Pri igri z embalažnim materialom obstaja nevarnost zadušitve!

## ● Montaža

**Napotek:** Popolnoma odstranite embalažni material.

Vzemite magnetna nosilca z lepilno ploščico **8** in odstranite zaščitni trak (glejte sl. D). Magnetna nosilca sedaj pritrdite na zeleni mesti. Za zagotovitev opore preverite, ali je podlaga suha, gladka in nemastna. Magnetni baterijski svetilki **1** namestite na magnetna nosilca **8** s pomočjo magneta, vgrajenega v ohišje **7** (glejte sl. C).

**Napotek:** Z odstranjevanjem lepilne ploščice lahko poškodujete površino. Za to ne prevzemamo nobene odgovornosti! Za ponovno polnjenje baterije lahko magnetno baterijsko svetilko preprosto snamete z magnetnega nosilca **8** (glejte sl. C). Luknje na hrbtni strani nimajo nobene funkcije.

## ● Polnjenje baterije

**Nevarnost električnega udara!**

Magnetni baterijski svetilki **1** polnite samo v suhih notranjih prostorih, za polnjenje pa

uporabite električni vtič z zaščito SELV. Pred prvo uporabo magnetnih baterijskih svetilk **1** napolnite baterijo do konca. Za to uporabite samo priložen polnilni kabel USB **9**.

- Priložen polnilni kabel USB **9** povežite z vtičem Micro USB **6** na magnetnih baterijskih svetilkah (glejte sl. F).
- Za polnjenje povežite polnilni kabel USB **9** z električnim adapterjem USB (5 V  $\equiv$ , najv. 0,34 A).

Čas polnjenja znaša pribl. 2 - 3 ure. Dokler magnetni baterijski svetilki nista v celoti napolnjeni, indikator polnjenja **5** sveti rdeče. Ko sta magnetni baterijski svetilki **1** v celoti napolnjeni, indikator polnjenja **5** zasveti zeleno. Nato izvlecite električni adapter USB iz vtičnice in prekinite povezavo med polnilnim kablom USB **9** ter magnetnima baterijskima svetilkama **1**.

## ● Funkcija za VKLOP/IZKLOP/časovnik magnetnih baterijskih svetilk

Magnetni baterijski svetilki imata tri funkcije: Neprekinjena svetloba, 3-minutni in 15-minutni časovnik. Za neprekinjeno svetlobo premaknite stikalo OFF/15M/3M/ON **4** v položaj „ON“ in pritisnite stikalo za VKLOP/IZKLOP **2**. Za uporabo 3-minutnega časovnika premaknite stikalo OFF/15M/3M/ON **4** v položaj „3M“ in pritisnite stikalo za VKLOP/IZKLOP **2**. Tako se magnetni baterijski svetilki po 3 minutah samodejno izklopita. Za uporabo 15-minutnega časovnika premaknite stikalo OFF/15M/3M/ON **4** v položaj „15M“ in pritisnite stikalo za VKLOP/IZKLOP **2**. Tako se magnetni baterijski svetilki po 15 minutah samodejno izklopita. Za popolni izklop magnetnih baterijskih svetilk premaknite stikalo OFF/15M/3M/ON **4** v položaj „OFF“.

## ● Čiščenje in shranjevanje

### Nevarnost električnega udara!

Obstaja nevarnost električnega udara zaradi električno prevodnih delov. Pred čiščenjem izvlecite električni adapter USB iz vtičnice.

### Nevarnost poškodb!

Z nepravilnim čiščenjem lahko poškodujete magnetni baterijski svetilki ali dodatno opremo.

- Pred vsakim čiščenjem izklopite magnetni baterijski svetilki in odstranite polnilni kabel USB, preden očistite magnetno baterijsko svetilko.
- Ne uporabljajte agresivnih čistil, ščetk s kovinskimi ali najlonskimi ščetkami ali ostrih ali kovinskih čistilnih predmetov, kot so noži, trde lopatice in podobno. Ti lahko poškodujejo gornjo površino.
- Magnetnih baterijskih svetilk in dodatne opreme nikoli ne čistite pod tekočo vodo.
- Magnetni baterijski svetilki in dodatno opremo obrišite z rahlo navlaženo krpo.
- Magnetni baterijski svetilki in dodatno opremo v celoti obrišite do suhega.
- Če magnetne baterijske svetilke ne uporabljate, jo shranite na suho mesto in poskrbite, da je izklopljena.

## ● Odstranjevanje napak

- = Napaka
- ⊙ = Vzrok
- = Rešitev
  
- = Izdelek ne sveti.
- ⊙ = Treba je napolniti baterijo.
- = Magnetni baterijski svetilki napolnite skozi vtič Micro USB s priloženim polnilnim kablom USB. Čas polnjenja znaša pribl. 2 - 3 ure.
  
- = Indikator polnjenja med postopkom polnjenja ne sveti.
- ⊙ = Magnetni baterijski svetilki nimata električnega napajanja.

- = Preverite, ali sta vaš električni adapter in polnilni kabel USB pravilno vstavljeni.

## ● Odstranjevanje odpadkov



Pri razvrščanju odpadkov upoštevajte označevanje embalažnih materialov, ki so označeni s kraticami (a) in števkami (b) in imajo naslednji pomen:

1–7: Umetne snovi

20 – 22: Papir in karton

80 – 98: Kompozitni materiali

Za možnosti odstranjevanja se lahko obrnete na vašo občinsko ali mestno upravo.



Zaradi varovanja okolja izdelka, ko je odslužil, ne odlagajte kot gospodinjski odpadke, temveč ga odstranite strokovno. Glede informacij o zbirnih mestih in njihovem delovnem času se lahko obrnete na lokalno upravo.

Okvarjene ali izrabljene baterije je treba reciklirati v skladu z Direktivo 2006/66/ES in njenimi spremembami. Baterije in/ali izdelek vrnite prek ponujenih zbiralnih mest.



### Okoljska škoda zaradi nepravilnega odlaganja baterij!

Baterij ne smete odvreči med gospodinjske odpadke. Lahko vsebuje strupene težke kovine in so predmet ravnanja z nevarnimi odpadki. Kemični simboli težkih kovin so naslednji: Cd = kadmij, Hg = živo srebro, Pb = svinec.

## ● Garancija

Spoštovana stranka, za to napravo dobite 3-letno garancijo, ki začne teči z datumom nakupa. V primeru okvare tega izdelka, so vam na voljo

zakonske pravice proti prodajalcu izdelka. Te zakonske pravice niso omejene s spodaj navedeno garancijo.

### **Garancijski pogoji**

Rok garancije se začne z datumom nakupa. Prosimo, da originalni blagajniški račun dobro shranite. Ta je potreben kot dokazilo o nakupu. Če pride do napake v materialu ali izdelavi tega izdelka v treh letih od datuma nakupa, bomo izdelek, po naši presoji, brezplačno popravili ali zamenjali. Ta garancija predpostavlja, da je treba v roku triletnega garancijskega obdobja, predložiti okvarjeno napravo in potrdilo o nakupu (blagajniški prejemek) ter kratek opis napake in kdaj je napaka nastopila. Če garancija napako krije, bomo izdelek popravili ali zamenjali za novega. S popravilom ali zamenjavo izdelka ne prične teči nov garancijski rok.

### **Garancijsko obdobje in zakonski zahtevki za napake**

Garancijski rok se zaradi garancijskega zahtevka ne podaljša. To velja tudi za zamenjane in popravljene dele. Poškodbe in pomanjkljivosti, ki so morda prisotne že ob nakupu, je treba sporočiti takoj po razpakiranju. Popravila, izvedena po poteku garancijskega roka, so plačljiva.

### **Obseg garancije**

Naprava je bila skrbno izdelana v skladu s strogimi smernicami za kakovost in pred dobavo natančno preizkušena. Garancija velja za materialne ali proizvodne napake. Ta garancija ne pokriva delov izdelka, ki so predmet običajne obrabe in se jih zato šteje za obrabne dele in za poškodbe občutljivih delov, kot so npr. stikala, baterije ali pa deli iz stekla. Ta garancija preneha veljati, če je bil izdelek poškodovan, nepravilno uporabljen ali nepravilno servisiran. Za namensko uporabo izdelka je treba natančno upoštevati vse napotke v navodilih

za uporabo. Obvezno se je treba izogibati namenom uporabe ali dejavnostim, ki jih navodila za uporabo ne priporočajo ali je na njih opozorjeno. Izdelek je namenjen samo za zasebno in komercialno uporabo. Garancija preneha veljati v primeru zlorabe ali nepravilne uporabe, uporabe sile in pri posegih, ki jih ni izvedel naš pooblaščen servis.

### **Postopek v primeru garancije**

Če želite zagotoviti hitro obravnavo vaše zahteve, sledite spodnjim navodilom.

#### **Opozorilo:**

- Prosimo, da za vse zahtevke predložite blagajniški račun in številko izdelka (npr. IAN 123456) kot potrdilo o nakupu.
- Številko izdelka najdete na tipski ploščici na izdelku, graviranju na izdelku, na naslovni strani navodil (spodaj levo) ali na etiketi na hrbtni ali spodnji strani izdelka.
- Če pride do funkcionalnih ali drugih napak, se najprej po telefonu ali e-pošti obrnite na spodaj naveden servisni oddelek.
- Izdelek, ki je evidentiran kot okvarjen, nato s potrdilom o nakupu (blagajniški račun) in opisom napake ter navedbo, kdaj je do napake prišlo, brezplačno pošljite na naveden naslov servisnega oddelka.

### **● Servisna služba**

SI

Servis Slovenija

Tel.: 00800 80040044

E-Mail: roman.ostir@relelectronic.si  
info@relelectronic.si

**IAN 360466 \_2007**

Prosimo, da za vse zahtevke predložite blagajniški listek in številko izdelka (npr. IAN 12345) kot potrdilo o nakupu.

citygate24 GmbH, Lange Mühren 1, 20095 Hamburg GERMANY

Pooblašчени serviser:

Netsend GmbH

c/o Relectronic Service

Nova vas 78, SI-4201 ZG. Besnica

Hotline: 00800 80040044

Email: roman.ostir@relectronic.si

info@relectronic.si

## **Garancijski list**


1. *S tem garancijskim listom « citygate24 GmbH, Lange Mühren 1, 20095 Hamburg GERMANY » jamčimo, da bo izdelek v garancijskem roku ob normalni in pravilni uporabi brezhibno deloval in se zavezuje, da bomo ob izpolnjenih spodaj navedenih pogojih odpravili morebitne pomanjkljivosti in okvare zaradi napak v materialu ali izdelavi oziroma po svoji presoji izdelek zamenjali ali vrnili kupnino.*
2. *Garancija je veljavna na ozemlju Republike Slovenije.*
3. *Garancijski rok za proizvod je 3 leta od datuma izročitve blaga. Datum izročitve blaga je razviden iz računa.*
4. *Kupec je dolžan okvaro javiti pooblaščenemu servisu oziroma se informirati o nadaljnjih postopkih na zgoraj navedeni telefonski številki. Svetujemo vam, da pred tem natančno preberete navodila o sestavi in uporabi izdelka.*
5. *Kupec je dolžan pooblaščenemu servisu predložiti garancijski list in račun, kot potrdilo in dokazilo o nakupu ter dnevu izročitve blaga.*
6. *V primeru, da proizvod popravlja nepooblaščen servis ali oseba, kupec ne more uveljavljati zahtevkov iz te garancije.*
7. *Vzroki za okvaro oziroma nedelovanje izdelka morajo biti lastnosti stvari same in ne vzroki, ki so zunaj proizvajalčeve oziroma prodajalčeve sfere. Kupec ne more uveljavljati zahtevkov iz te garancije, če se ni držal priloženih navodil za sestavo in uporabo izdelka ali če je izdelek kakorkoli spremenjen ali nepravilno vzdrževan.*
8. *Jamčimo servis in rezervne dele še 3 leta po preteku garancijskega roka.*
9. *Obrabni deli oz. potrošni material so izvzeti iz garancije.*
10. *Vsi potrebni podatki za uveljavljanje garancije se nahajajo na dveh ločenih dokumentih (garancijski list, račun).*
11. *Ta garancija proizvajalca ne izključuje pravic potrošnika, ki izhajajo iz odgovornosti prodajalca za napake na blagu.*

Prodajalec:

Lidl Slovenija d.o.o. k.d., Pod lipami 1, SI-1218 Komenda

# Akumulátorová magnetická svítidla

## ● Úvod

 Gratulujeme ke koupi tohoto nového přístroje. Rozhodli jste se pro vysoce kvalitní výrobek. Pozorně si přečtěte celý tento návod k obsluze. Tento návod patří k výrobku a obsahuje důležité pokyny ke zprovoznění a manipulaci. Vždy dodržujte všechny bezpečnostní pokyny. Pokud byste měli nějaké dotazy nebo jste si nebyli jisti při manipulaci s tímto přístrojem, spojte se prosím s vaším prodejcem nebo servisem. Tento návod prosím pečlivě uschovejte a v případě potřeby jej předějte třetí osobě.

## ● Vysvětlení symbolů



Přečtěte si návod k obsluze!



Stejnoseměrné napětí



Dodržujte varovné a bezpečnostní pokyny!



Ohrožení života a nebezpečí poranění pro batolata a malé děti!



Nebezpečí výbuchu!



Obal a přístroj ekologicky zlikvidujte!



Ohrožení životního prostředí nesprávnou likvidací akumulátorů!



Tento symbol znamená, že výrobek pracuje s ochranným nízkým napětím (SELV/PELV) (třída ochrany III).



Nevhodné k osvětlení místnosti



Vhodné jen k osvětlení interiéru



Označením CE výrobce potvrzuje, že tento elektrický přístroj splňuje platné evropské směrnice.



Obal ze smíšeného dřeva s certifikátem FSC



Universal Serial Bus (USB)

## ● Použití ke stanovenému účelu

U těchto akumulátorových magnetických svítidel se jedná o speciální výrobek, protože může být používán při teplotách nižších než -21 °C a plní svou funkci. Tím mohou být používány v uzavřené, suché oblasti, jako je např. dům, zimní zahrada nebo zahradní domek. Akumulátorová magnetická svítidla jsou koncipována tak, že je lze velmi jednoduše a intuitivně používat. Akumulátorová magnetická svítidla umožňují osvětlení málo osvětlených prostor, zejména tam, kde není k dispozici přímá elektrická přípojka. Výrobek byste měli používat jen tak, jak je to vysvětleno v tomto návodu. Každé jiné použití je pokládáno za použití, které není v souladu s určením, a může způsobit věcné škody nebo dokonce i poranění osob. Přístroj není určen ke komerčnímu nebo průmyslovému použití. K použití jen ve vnitřních prostorech. Nevhodné k osvětlení místnosti.

## ● Rozsah dodávky

2x akumulátorové magnetické svítidlo  
2x magnetický držák s lepicí poduškou  
1x nabíjecí kabel USB  
1x návod k montáži a obsluze



## ● Popis dílů

- 1 Akumulátorová magnetická svítidla
- 2 Spínač ZAP/VYP
- 3 LED
- 4 Spínač OFF/15M/3M/ON
- 5 Indikace nabíjení
- 6 Vstup micro USB zásuvky
- 7 Magnet
- 8 Magnetický držák s lepicí poduškou
- 9 Nabíjecí kabel USB

## ● Technické parametry

Žárovka LED	max. 1,6 W
Barevná teplota:	4000 K, neutrální bílá
Doba svícení:	asi 3 hodiny
Doba nabíjení:	asi 2–3 hodiny
Vstupní napětí zásuvky USB:	5 V DC max. 0,34 A
Napájení:	1 x 0,6 Ah akumulátor Li-Ion 3,7 V akumulátor nelze vyměnit
Rozměry:	asi 15,3 x 6,4 x 1,9 cm
Třída ochrany:	III
Světelný tok:	asi 100 lm
Životnost LED:	30 000 hodin
Číslo modelu:	970-K

## ● Bezpečnostní pokyny



### Bezpečnostní pokyny



### **VAROVÁNÍ!**


### **OHROŽENÍ ŽIVOTA A NEBEZPEČÍ PORANĚNÍ PRO**

**BATOLATA A MALÉ DĚTI!** Nikdy nenechávejte děti bez dozoru hrát si s obalovým materiálem. Hrozí nebezpečí udušení obalovým materiálem. Děti často podceňují nebezpečí. Vždy udržujte akumulátorové magnetické svítidlo mimo dosah dětí.

- Tento výrobek mohou děti od 8 let a starší, rovněž i osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi používat jen tehdy, jestliže byly pod dohledem nebo instruovány o bezpečném používání akumulátorového magnetického svítidla a porozuměly z toho vyplývajícím nebezpečím. Děti si s akumulátorovým magnetickým svítidlem nesmí hrát. Čištění a údržbu nesmějí děti provádět bez dozoru.
- Zjistíte-li nějaké poškození, akumulátorové magnetické svítidlo nepoužívejte.
- Dosáhne-li akumulátorové magnetické svítidlo konce své životnosti, pak jej zlikvidujte podle místních předpisů k likvidaci odpadů. LED diody nelze vyměnit.



### **Bezpečnostní pokyny pro baterie/akumulátory**

- **OHROŽENÍ ŽIVOTA!** Uchovávejte baterie/akumulátory mimo dosah dětí. V případě spolknutí okamžitě vyhledejte lékaře!
- **UPOZORNĚNÍ!** Akumulátor nelze vyměnit. Po jeho opotřebenosti musí být zlikvidováno celé svítidlo.
- **NEBEZPEČÍ VÝBUCHU!**  
 Neodborné zacházení s akumulátory magnetických svítidel může způsobit výbuch nebo požár.
- Budete-li akumulátory používat nesprávně, hrozí nebezpečí výbuchu nebo poranění

kvůli kapalině unikající z akumulátoru.

- Akumulátory nevhazujte do ohně. Mohou vybuchnout nebo z nich mohou unikat jedovaté výpary.
- Nevystavujte nechráněné akumulátory slunečnímu záření a horku.
- Nerozebírejte a nezkratujte akumulátory.
- Nabíjejte akumulátor u normální pokojové teploty (asi 20 °C).
- K nabíjení používejte jen bezpečnou síťovou zástrčku SELV!

## ● Před prvním provozním

Zkontrolujte, zda je dodávka kompletní.

U akumulátorových magnetických svítidel **1** a nabíjecího kabelu USB **9** zkontrolujte eventuální vnější poškození. Nepoužívejte akumulátorová magnetická svítidla v případě poškození. Obraťte se na uvedenou adresu servisu.

Vybalte všechny části přístroje. Odstraňte obalový materiál. Obal bezpečně uschovejte tak, aby k němu neměly přístup děti. Při hraní s obalovým materiálem hrozí nebezpečí udušení!

## ● Montáž

**Upozornění:** Odstraňte veškerý obalový materiál.

Vezměte magnetický držák s lepicí poduškou **8** a stáhněte ochranný proužek (viz obr. D). Magnetický držák nalepte na požadované místo. K zajištění stability zkontrolujte, zda je podklad suchý, hladký a zda není mastný. Akumulátorová magnetická svítidla **1** upevněte pomocí magnetů integrovaných v krytu **7** na magnetický držák **8** (viz obr. C).

**Upozornění:** Při odstraňování lepicí podušky může dojít k poškození povrchu. V tomto případě neposkytujeme žádnou záruku! K opětovnému nabití akumulátoru můžete akumulátorové magnetické svítidlo jednoduše sejmut z magnetického držáku

**8** (viz obr. C).

Otvory nacházející se na zadní straně nemají žádnou funkci.

## ● Nabití akumulátoru

### Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Akumulátorová magnetická svítidla **1** nabíjejte jen v suchých vnitřních prostorech a s bezpečnou síťovou zástrčkou SELV. Akumulátor úplně nabijte před prvním použitím akumulátorových magnetických svítidel **1**. K tomu účelu použijte dodaný nabíjecí kabel USB **9**.

- Dodaný nabíjecí kabel USB **9** s micro USB zásuvkou **6** připojte k akumulátorovým magnetickým svítidlům (viz obr. F).
- K nabití spojte nabíjecí kabel USB **9** se síťovým adaptérem USB (5 V  $\overline{\text{---}}$ , max. 0,34 A).

Síťový adaptér USB zasuňte do zásuvky.

Doba nabíjení činí asi 2–3 hodiny.

Nebudou-li akumulátorová magnetická svítidla ještě úplně nabita, rozsvítí se indikace nabíjení **5** červeně. Budou-li akumulátorová magnetická svítidla **1** úplně nabita, rozsvítí se indikace nabíjení **5** zeleně. Síťový adaptér USB vytáhněte pak ze zásuvky a rozpojte spojení nabíjecí kabel USB **9**/akumulátorová magnetická svítidla **1**.

### Zapnutí/vypnutí/funkce časovače akumulátorových magnetických svítidel

Akumulátorová magnetická svítidla mají tři funkce: trvalé svícení, 3 minuty časovač a 15 minut časovač. Pro trvalé osvětlení nastavte spínač OFF/15M/3M/ON **4** do polohy „ON“ a stiskněte spínač ZAP/VYP **2**. Pro použití 3minutového časovače nastavte spínač OFF/15M/3M/ON **4** do polohy „3M“ a stiskněte spínač ZAP/VYP

2]. Pak se po 3 minutách automaticky vypnou akumulátorová magnetická svítidla. Pro použití 15minutového časovače nastavte spínač OFF/15M/3M/ON 4 do polohy „15M“ a stiskněte spínač ZAP/VYP 2]. Pak se po 15 minutách automaticky vypnou akumulátorová magnetická svítidla. K úplnému vypnutí akumulátorových magnetických svítidel nastavte spínač OFF/15M/3M/ON 4 do polohy „OFF“.

## ● Čištění a skladování

### Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem kvůli vodivým dílům. Před čištěním vytáhněte síťový adaptér USB ze zásuvky.

### Nebezpečí poškození!

Neodborné čištění může poškodit akumulátorová magnetická svítidla a příslušenství.

- Před každým čištěním vypněte akumulátorová magnetická svítidla a odstraňte nabíjecí kabel USB.
- Nepoužívejte agresivní čisticí prostředky, kartáče s kovovými nebo nylonovými štetinami i ostré nebo kovové čisticí předměty, jako nože, tvrdé špachtle apod. Tyto mohou poškodit povrchy.
- Akumulátorová magnetická svítidla a příslušenství nikdy nečistěte pod tekoucí vodou.
- Očtete akumulátorová magnetická svítidla a příslušenství mírně navlhčenou utěrkou.
- Vyčtete akumulátorová magnetická svítidla a příslušenství dosucha.
- Nebudete-li akumulátorové magnetické svítidlo používat, uskladněte jej na suchém místě a přesvědčte se, zda je vypnuté.

## ● Odstraňování závad

- = Závada
- ⊙ = Příčina
- = Řešení

- = Výrobek nesvítlí.
- ⊙ = Akumulátor je třeba nabít.
- = Akumulátorová magnetická svítidla nabíjejte přes micro USB zásuvku za pomoci dodaného nabíjecího kabelu USB. Doba nabíjení činí asi 2–3 hodiny.
- = Indikace nabíjení nesvítlí během nabíjení.
- ⊙ = Akumulátorová magnetická svítidla jsou bez přívodu proudu.
- = Zkontrolujte, zda jsou síťový adaptér a nabíjecí kabel USB správně zasunuté.

## ● Likvidace



Respektujte značení na obalovém materiálu při třídění odpadů, tyto jsou označeny zkratkami (a) a čísly (b) s následujícím významem:

1–7: Plasty

20–22: Papír a lepenka

80–98: Kompozitní materiály



Možnosti likvidace vysloužilých výrobků se dozvíte na obecním nebo městském úřadě.



V zájmu ochrany životního prostředí nevyhazujte výrobek určený k likvidaci do směsného odpadu ale místo toho jej zavezte k odborné likvidaci. K získání dalších informací o ekodvorech a otevírací době se obraťte na místní správu.

Poškozené nebo opotřebované akumulátory musí být recyklovány podle směrnice 2006/66/ES v aktuálním znění. Akumulátory anebo výrobek vraťte zpět do dostupných sběrných zařízení.



**Ohrožení životního prostředí nesprávnou likvidací akumulátorů!**

Akumulátory nesmí být likvidovány současně s odpadem z domácnosti. Mohou obsahovat toxické těžké kovy a jsou předmětem zpracování nebezpečných odpadů. Chemické symboly těžkých kovů jsou následující:

Cd = kadmium, Hg = rtuť, Pb = olovo.

## ● **Záruka**

Vážení zákazníci,

na tento přístroj vám poskytneme záruku 3 roky od data nákupu. V případě závady tohoto výrobku vám vůči prodejci výrobku přísluší zákonná práva. Tato zákonná práva nejsou omezena dále uvedenou zárukou.

### **Záruční podmínky**

Záruční lhůta začíná datem nákupu. Originální pokladní stvrzenku dobře uschovejte. Budete ji potřebovat jako doklad o koupi. Dojde-li během tří let od data nákupu tohoto výrobku k materiálové nebo výrobní závadě, bude váš výrobek námi (podle naší volby) bezplatně opraven vyměněn, anebo vám uhradíme kupní cenu. Toto poskytnutí záruky předpokládá, že během tříleté lhůty předložíte poškozený přístroj a doklad o koupi (pokladní stvrzenka) a krátce písemně popíšete, v čem spočívá závada a kdy k ní došlo. Jestliže je závada krytá naší zárukou, dostanete zpět opravený nebo nový výrobek. Po opravě nebo výměně výrobku nezačíná běžet nová záruční lhůta.

### **Záruční lhůta a nároky na odstranění závady**

Záruční lhůta se poskytnutím záruky neprodlužuje. Toto také platí pro vyměněné a opravené díly. Škody a závady existující případně již při koupi musíte nahlásit hned po vybalení. Opravy potřebné po uplynutí záruční lhůty jsou zpoplatněny.

## **Rozsah záruky**

Přístroj byl pečlivě vyroben podle přísných směrnic kvality a před dodávkou svědomitě zkontrolován. Poskytnutí záruky platí pro materiálové nebo výrobní vady. Tato záruka se nevztahuje na součásti výrobků, které jsou vystaveny běžnému opotřebení, a proto mohou být považovány za opotřebitelné díly, nebo na poškození rozbitných dílů, např. přepínačů, akumulátorů nebo skleněných výrobků. Tato záruka zaniká, jestliže byl výrobek poškozen, neodborně používán nebo udržován. Pro správné používání výrobku musíte přesně dodržovat všechny pokyny uvedené v návodu k obsluze. Je nutné bezpodmínečně zabránit účelům použití a manipulacím, které nejsou v návodu k obsluze doporučeny, nebo před kterými je varováno. Výrobek je určen výhradně jen pro soukromé, a nikoli komerční použití. Záruka zaniká při neoprávněném a neodborném používání, použití síly a u zásahů, které nebyly provedeny naší autorizovanou servisní pobočkou.

### **Zpracování v případě záruky**

K zajištění rychlého zpracování vaší záležitosti se řiďte prosím následujícími **pokyny**:

- Pro jakékoli dotazy mějte prosím připravenou pokladní stvrzenku a číslo položky (např. IAN 123456) jako doklad o koupi.
- Číslo výrobku je uvedeno na typovém štítku, gravuře na výrobku, na titulním listě vašeho návodu (dole vlevo) nebo na nálepce na zadní nebo spodní straně výrobku.
- Pokud by se vyskytly funkční vady nebo jiné nedostatky, kontaktujte nejprve telefonicky nebo e-mailem níže uvedené servisní oddělení.
- Výrobek zaznamenaný jako vadný můžete pak bez poštovního odeslat na vám sdělenou adresu servisu. K výrobku přiložte doklad o koupi (pokladní stvrzenku) a

uved'te, v čem závada spočívá a kdy k ní došlo.

## ● **Servis**

**CZ**

Servis Česko

Tel. : 00800 80040044


E-Mail: [administration@mynetsend.de](mailto:administration@mynetsend.de)

**IAN 360466 \_2007**

Pro jakékoli dotazy mějte prosím  
připravenou pokladní stvrzenku a číslo  
položky (např. IAN 12345) jako doklad o  
koupi.

# Akumulátorové magnetické svietidlá

## ● Úvod

 Blahoželáme vám ku kúpe vášho nového prístroja. Rozhodli ste sa tým pre vysoko kvalitný produkt. Tento návod na obsluhu si, prosím, prečítajte úplne a starostlivo. Tento návod patrí k produktu a obsahuje dôležité pokyny k uvedeniu do prevádzky a manipulácii. Vždy dodržiavajte všetky bezpečnostné pokyny. Ak by ste mali mať otázky alebo by ste si nemali byť istí vzhľadom na manipuláciu s prístrojom, spojte sa, prosím, s vaším predajcom alebo servisným miestom. Tento návod, prosím, starostlivo uschovajte a postúpte ho príp. tretej osobe.

## ● Vyhlasenie o značkách



Prečítajte si návod na obsluhu!



Jednosmerné napätie



Dodržiavajte výstražné a bezpečnostné upozornenia!



Nebezpečenstvo ohrozenia života a úrazu pre malé deti a deti!



Nebezpečenstvo výbuchu!



Obal a prístroj zlikvidujte ekologicky!



Škody na životnom prostredí v dôsledku nesprávnej likvidácie akumulátora!



Tento symbol znamená, že produkt pracuje s malým ochranným napätím (SELV/PELV) (trieda ochrany III).



Nevhodné na osvetlenie miestnosti



Vhodné iba pre vnútorné priestory



So značkou CE výrobca potvrdzuje, že toto elektrické náradie zodpovedá platným európskym smerniciam.



Obal zo zmiešaného dreva certifikovaného FSC



Univerzálna sériová zbernica (USB)

## ● Používanie na určený účel

Pri týchto akumulátorových magnetických svietidlách ide o špeciálny produkt, pretože sa môžu prevádzkovať pri teplotách nižších ako - 21 °C a spĺňajú svoju funkciu. Tým je ich možné plne používať v uzavretej, suchej oblasti ako dom, zimná záhrada alebo záhradný domček. Akumulátorové magnetické svietidlá sú koncipované zvlášť vhodne pre používateľa a používajú sa jednoducho. Akumulátorové magnetické svietidlá vám umožňujú osvetlenie málo osvetlených oblastí, zvlášť tam, kde nie je k dispozícii priama elektrická prípojka. Používanie výrobku by sa malo uskutočniť iba tak, ako je vysvetlené v tomto návode. Každé iné používanie je považované za používanie v rozpore s účelom a môže viesť k vecným škodám alebo dokonca poškodeniam zdravia osôb. Prístroj nie je určený na komerčné alebo priemyselné použitie. Iba na používanie vo vnútorných priestoroch. Nevhodné na osvetlenie miestnosti.

## ● Rozsah dodávky

2x akumulátorové magnetické svetidlo  
2x magnetický držiak s lepiacou podložkou  
1x USB-nabíjaci kábel  
1 návod na montáž a obsluhu

## ● Opis dielov

- 1 Akumulátorové magnetické svetidlá
- 2 Spínač ZAP/VYP
- 3 LED
- 4 Spínač OFF/15M/3M/ON
- 5 Indikácia nabitia
- 6 Vstup Micro-USB zdierky
- 7 Magnet
- 8 Magnetický držiak s lepiacou podložkou
- 9 USB-nabíjaci kábel

## ● Technické údaje

LED osvetľovací prostriedok	max. 1,6 W
Teplota farby:	4000 Kelvin, neutrálna biela
Doba svietenia:	Cca 3 hodiny
Čas nabíjania:	Cca 2 – 3 hodiny
Vstupné napätie USB zdierky:	5 V $\equiv$ max. 0,34 A
Napájanie:	1 x 0,6 Ah Litium-iónový akumulátor 3,7 V Akumulátor nie je možné vymieňať
Rozmery:	Cca 15,3 x 6,4 x 1,9 cm
Trieda ochrany:	III
Svetelný prúd:	Cca 100 lm
Životnosť LED:	30 000 hodín

Číslo modelu: 970-K

## ● Bezpečnostné pokyny



### Bezpečnostné pokyny



#### **VAROVANIE!**

#### **NEBEZPEČENSTVO OHROZENIA ŽIVOTA A ÚRAZU PRE MALÉ**

**DETI A DETI!** Nikdy nenechávajte deti bez dozoru s obalovým materiálom. Existuje nebezpečenstvo zadusenía obalovým materiálom. Deti často podceňujú nebezpečenstvá. Vždy držte deti mimo dosahu akumulátorového magnetického svetidla.

- Tento produkt môžu používať deti staršie ako 8 rokov, ako aj osoby so zníženými fyzickými, senzorickými alebo mentálnymi schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a vedomostí, ak sa na ne dohliada alebo boli poučené vzhľadom na bezpečné používanie akumulátorového magnetického svetidla a chápu z toho vyplývajúce nebezpečenstvá. Deti sa nesmú hrať s akumulátorovým magnetickým svetidlom. Čistenie a údržbu používateľ a nesmú vykonávať deti bez dozoru.
- Akumulátorové magnetické svetidlá nepoužívajte, ak zistíte akékoľvek poškodenia.
- Ak akumulátorové magnetické svetidlá dosiahnu koniec svojej životnosti, musí sa lampa zlikvidovať podľa miestnych predpisov pre likvidáciu. LED sú bez možnosti výmeny.



### Bezpečnostné pokyny pre batérie/akumulátory

- **NEBEZPEČENSTVO OHROZENIA ŽIVOTA!** Batérie/akumulátory držte mimo dosahu detí. V prípade poškodenia vyhľadajte ihneď lekára!

- **UPOZORNENIE!** Akumulátor nie je možné vymieňať. Keď je spotrebovaný, musí sa zlikvidovať celé svetidlo.

- **NEBEZPEČENSTVO VÝBUCHU!**



Neodborná manipulácia s integrovaným akumulátorom akumulátorových magnetických svetidiel môže spôsobiť výbuch alebo požiar.

- Ak akumulátory používate neodborne, existuje nebezpečenstvo výbuchu alebo poleptaní v dôsledku vytekajúcej akumulátorovej tekutiny.
- Akumulátory neodhadzujte do ohňa. Môžu explodovať alebo spôsobiť jedovaté plyny.
- Akumulátory nevstavujte obmedzenému slnečnému žiareniu a teplu.
- Akumulátory nerozoberajte a nespájajte ich nakrátko.
- Akumulátor nabíjajte pri normálnej izbovej teplote (cca 20° C).
- Na nabíjanie používajte iba sieťovú zástrčku zabezpečenú malým ochranným napätím (SELV)!

## ● Pred prvým uvedením do prevádzky

Skontrolujte, či je dodávka kompletná. Skontrolujte akumulátorové magnetické svetidlá [1] a USB-nabíjací kábel [9] vzhľadom na prípadné vonkajšie poškodenia. V prípade poškodení akumulátorové magnetické svetidlá nepoužívajte. Obráťte sa na uvedenú servisnú adresu.

Všetky diely prístroja vybal'te. Odstráňte obalový materiál. Obal bezpečne uschovajte na zabránenie prístupu detí. Pri hre s obalovým materiálom existuje nebezpečenstvo zadusenía!

## ● Montáž

**Upozornenie:** Odstráňte úplne obalový materiál.

Odoberte magnetický držiak s lepiacou

podložkou [8] a stiahnite ochranný pásik (pozri obr. D). Magnetický držiak nalepte teraz na želané miesto. Na zabezpečenie držania skontrolujte, či je podklad suchý, hladký a bez masnoty. Akumulátorové magnetické svetidlá [1] upevnite pomocou magnetu [7] integrovaného v kryte na magnetický držiak [8] (pozri obr. C).

**Upozornenie:** Pri odstraňovaní lepiacej podložky môžu na povrchu vzniknúť poškodenia. Za to nepreberáme žiadne ručenie! Na opätovné nabitie akumulátora sa akumulátorové magnetické svetidlá môžu jednoducho odobrať z magnetického držiaka [8] (pozri obr. C).

Otvory nachádzajúce sa na zadnej strane nemajú žiadnu funkciu.

## ● Nabitie akumulátora

### Nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom!

Akumulátorové magnetické svetidlá [1] nabíjajte iba v suchých vnútorných priestoroch a so sieťovou zástrčkou zabezpečenou malým ochranným napätím (SELV). Skôr ako prvýkrát použijete akumulátorové magnetické svetidlá [1], úplne nabite akumulátor. Na tento účel použite iba dodaný USB-nabíjací kábel [9].

- Dodaný USB-nabíjací kábel [9] zastrčte do Micro-USB zdiery [6] na akumulátorovom magnetickom svetidle (pozri obr. F).
- Na nabíjanie zastrčte USB-nabíjací kábel [9] do USB-sieťového adaptéra (5 V  $\equiv$   $\equiv$   $\equiv$  , max. 0,34 A).
- USB-sieťový adaptér zastrčte do zásuvky.

Čas nabíjania činí cca 2 – 3 hodiny. Pokiaľ akumulátorové magnetické svetidlá nie sú ešte úplne nabité, indikácia nabitia [5] svieti červeno. Pokiaľ akumulátorové magnetické svetidlá [1] sú úplne nabité, indikácia nabitia [5] svieti zeleno. USB-sieťový adaptér vytiahnite zo zásuvky a odpojte spojenie USB-nabíjací kábel [9]/akumulátorové magnetické svetidlá [1].



## ● **ZAPNUTIE/VYPNUTIE/ funkcia časovača akumulátorových magnetických svetidiel**

Akumulátorové magnetické svetidlá majú tri funkcie: Trvalé svetlo zapnuté, 3-minútový časovač a 15-minútový časovač. Pre trvalé svetlo nastavte spínač OFF/15M/3M/ON [4] na polohu „ON“ a stlačte spínač ZAP/VYP [2]. Na použitie 3-minútového časovača nastavte spínač OFF/15M/3M/ON [4] na polohu „3M“ a stlačte spínač ZAP/VYP [2]. Akumulátorové magnetické svetidlá sa potom po 3 minútach automaticky vypnú. Na použitie 15-minútového časovača nastavte spínač OFF/15M/3M/ON [4] na polohu „15M“ a stlačte spínač ZAP/VYP [2]. Akumulátorové magnetické svetidlá sa potom po 15 minútach automaticky vypnú. Aby bolo možné akumulátorové magnetické svetidlá úplne vypnúť, spínač OFF/15M/3M/ON [4] dajte do polohy „OFF“.

## ● **Čistenie a skladovanie**

### **Nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom!**

Existuje nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom v dôsledku dielov pod napätím. Skôr ako uskutočníte čistenie, vytiahnite USB-sieťový adaptér zo zásuvky.

### **Nebezpečenstvo poškodenia!**

Neodborné čistenie môže akumulátorové magnetické svetidlá a príslušenstvo poškodiť.

- Pred každým čistením vypnite akumulátorové magnetické svetidlá a skôr ako budete akumulátorové magnetické svetidlá čistiť, odstráňte USB-nabíjací kábel.
- Nepoužívajte žiadne agresívne čistiace prostriedky, kefy s kovovými alebo nylonovými štetinami, ako aj žiadne ostré

alebo kovové predmety na čistenie ako nože, tvrdé špachtle a podobne. Tieto môžu poškodiť povrchy.

- Akumulátorové magnetické svetidlá a príslušenstvo nikdy nečistite pod tečúcou vodou.
- Akumulátorové magnetické svetidlá a príslušenstvo vyutierajte mierne navlhčenou utierkou.
- Akumulátorové magnetické svetidlá a príslušenstvo vyutierajte úplne dosucha.
- Pri nepoužívaní uskladnite akumulátorové magnetické svetidlá na suchom mieste a dajte pozor na to, aby bolo vypnuté.

## ● **Odstraňovanie chýb**

- = Chyba
- ⊙ = Príčina
- = Riešenie

- = Produkt nesvieti.
- ⊙ = Akumulátor sa musí nabiť.
- = Akumulátorové magnetické svetidlá nabite cez Micro-USB zdiereku pomocou dodaného USB-nabíjacieho kábla. Čas nabíjania činí cca 2 – 3 hodiny.

- = Indikácia nabitia počas procesu nabíjania nesvieti.
- ⊙ = Akumulátorové magnetické svetidlá nemajú žiadny prívod prúdu.
- = Skontrolujte, či váš sieťový adaptér a USB-nabíjací kábel sú zastrčené správne.

## ● **Likvidácia**



Pri separácii odpadu zohľadnite označenie obalových materiálov, tieto sú označené skratkami (a) a číslami (b) s nasledovným významom:

1 – 7: Plasty

20 – 22: Papier a lepenka

## 80 – 98: Kompozitné materiály



Možnosti na likvidáciu produktu, ktorý doslúžil, sa dozviete na vašej obecnej alebo mestskej správe.



Váš produkt, keď doslúži, v záujme ochrany životného prostredia nevyhadzujte do domového odpadu, ale ho odovzdajte na odbornú likvidáciu. O zberných miestach a ich časoch otvorenia sa môžete informovať na vašej kompetentnej správe.

Chybné a spotrebované akumulátory sa musia recyklovať podľa smernice 2006/66/ES a jej zmien. Akumulátory a/alebo produkt odovzdajte späť cez ponúknuté zberné zariadenia.



### Škody na životnom prostredí v dôsledku nesprávnej likvidácie akumulátora!

Akumulátory sa nesmú likvidovať cez domový odpad. Môžu obsahovať jedovaté ťažké kovy a podliehajú zaobchádzaniu so špeciálnym odpadom. Chemické symboly ťažkých kovov sú nasledovné: Cd = kadmium, Hg = ortuť, Pb = olovo.

## ● Záruka

Vážená zákazníčka, vážený zákazník, na tento prístroj získavate záruku 3 roky od dátumu kúpy. V prípade nedostatkov tohto produktu prináležia vám voči predajcovi produktu zákonné práva. Tieto zákonné práva nebudú obmedzené našou zárukou, opísanou v nasledujúcej časti.

### Záručné podmienky

Záručná doba začína s dátumom kúpy. Originálny pokladničný doklad si, prosím, dobre uschovajte. Tento doklad bude potrebný ako dôkaz o kúpe. Ak v rámci troch rokov od dátumu kúpy tohto produktu

sa vyskytne chyba materiálu alebo výrobná chyba, produkt pre vás – podľa našej voľby – opravíme, vymeníme alebo uhradíme kúpnu cenu. Toto poskytnutie záruky predpokladá, že sa v rámci lehoty troch rokov predloží chybný prístroj a doklad o kúpe (pokladničný doklad) a písomne sa krátko opíše, v čom existuje nedostatok a kedy sa vyskytol. Ak je chyba pokrytá našou zárukou, dostanete späť opravený alebo nový výrobok. S opravou alebo výmenou produktu nezačne žiadna nová záručná doba.

### Záručná lehota a zákonné nároky z chýb

Záručná lehota sa poskytnutím záruky nepredlžuje. To platí aj pre vymenené a opravené diely. Škody a nedostatky existujúce prípadne už pri kúpe sa musia ohlásiť ihneď po vybalení. Po uplynutí záručnej lehoty sú prípadné opravy za peniaze.

### Rozsah záruky

Prístroj bol starostlivo vyrobený podľa prísnych kvalitatívnych smerníc a pred dodávkou bol svedomito odskúšaný. Poskytnutie záruky platí pre chyby materiálu a výrobné chyby. Táto záruka sa nevzťahuje na diely produktu, ktoré sú vystavené normálnemu opotrebeniu a preto sa na ne môže prihliadať ako na rýchlo opotrebitelné diely alebo na poškodenia na rozbitných dieloch, napr. spínače, akumulátory alebo diely vyrobené zo skla. Táto záruka prepadá, keď je produkt poškodený, používa sa neodborne alebo sa na ňom vykoná neodborná údržba. Pre odborné používanie produktu sa musia presne dodržiavať všetky pokyny uvedené v návode na obsluhu. Je nutné bezpodmienečne zabrániť účelom použitia a manipuláciám, od ktorých sa v návode na obsluhu odrádza alebo pred ktorými sa varuje. Produkt je určený výlučne na súkromné a nie na

komerčné použitie. Pri neoprávnenom a neodbornom používaní, použití násilia a pri zásahoch, ktoré neboli uskutočnené našou autorizovanou servisnou pobočkou, zaniká záruka.

### **Vybavenie v záručnom prípade**

Aby bolo možné zaručiť spracovanie vašej žiadosti, zohľadnite, prosím tieto

#### **upozornenia:**

- Pre všetky otázky si, prosím pripravte pokladničný doklad a číslo výrobku (napr. IAN 123456) ako dôkaz o kúpe.
- Číslo výrobku nájdete na typovom štítku produktu, gravúre na produkte, titulnom liste vášho návodu (dole vľavo) alebo na nálepke na zadnej a spodnej strane produktu.
- Ak by sa mali vyskytnúť funkčné chyby alebo iné nedostatky, kontaktujte najprv telefonicky alebo e-mailom servisné oddelenie uvedené v nasledujúcej časti.
- Produkt zaznamenaný ako chybný môžete potom zaslať s oslobodením od poštovného na vám oznámenú servisnú adresu za pripojenia dokladu o kúpe (pokladničného dokladu) a informácie, v čom existuje nedostatok a kedy sa vyskytol.

## ● **Servis**

SK

Servis Slovensko

Tel. : 00800 80040044


E-Mail: [administration@mynetsend.de](mailto:administration@mynetsend.de)

**IAN 360466 \_2007**

Pre všetky otázky si, prosím pripravte pokladničný doklad a číslo výrobku (napr. IAN 12345) ako dôkaz o kúpe.

# Akku-Magnetleuchten

## • Einleitung

 Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Gerätes. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung vollständig und sorgfältig durch. Diese Anleitung gehört zu dem Produkt und enthält wichtige Hinweise zur Inbetriebnahme und Handhabung. Beachten Sie immer alle Sicherheitshinweise. Sollten Sie Fragen haben oder unsicher in Bezug auf die Handhabung des Gerätes sein, setzen Sie sich bitte mit Ihrem Händler oder der Servicestelle in Verbindung. Bewahren Sie diese Anleitung bitte sorgfältig auf und geben Sie sie ggf. an Dritte weiter.

## • Zeichenerklärung



Bedienungsanleitung lesen!



Gleichspannung



Warn- und Sicherheitshinweise beachten!



Lebens- und Unfallgefahr für Kleinkinder und Kinder!



Explosionsgefahr!



Entsorgen Sie Verpackung und Gerät umweltgerecht!



Umweltschäden durch falsche Entsorgung der Akkus!



Dieses Symbol bedeutet, dass das Produkt mit Schutzkleinspannung (SELV/PELV) arbeitet (Schutzklasse III).



Nicht zur Raumbelichtung geeignet



Nur für den Innenraum geeignet



Mit der CE-Kennzeichnung bestätigt der Hersteller, dass dieses Elektrogerät den geltenden europäischen Richtlinien entspricht.



Verpackung aus FSC-zertifiziertem Mix-Holz



Universal Serial Bus (USB)

## • Bestimmungsgemäße Verwendung

Bei diesen Akku-Magnetleuchten handelt es sich um ein Spezialprodukt, da es bei Temperaturen unter - 21 °C betrieben werden kann und seine Funktion erfüllt. Dadurch können sie durchaus in einem geschlossenen, trockenen Bereich wie Haus, Wintergarten oder Gartenhaus verwendet werden. Die Akku-Magnetleuchten sind besonders anwenderfreundlich konzipiert und einfach zu benutzen. Die Akku-Magnetleuchten ermöglichen Ihnen eine Beleuchtung von wenig belichteten Bereichen, insbesondere dort, wo kein direkter Stromanschluss vorhanden ist. Die Benutzung des Artikels sollte nur so erfolgen, wie sie in dieser Anleitung erläutert wird. Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß und kann zu Sachschäden oder sogar zu Personenschäden führen. Das Gerät ist nicht für den kommerziellen oder industriellen Gebrauch bestimmt. Nur zur Verwendung in Innenräumen. Nicht zur Raumbelichtung geeignet.

## ● Lieferumfang

2x Akku-Magnetleuchte  
2x Magnethalterung mit Klebepad  
1x USB-Ladekabel  
1x Montage- und Bedienungsanleitung

## ● Teilebeschreibung

- 1 Akku-Magnetleuchten
- 2 AN-/AUS-Schalter
- 3 LED
- 4 OFF-/15M-/3M-/ON-Schalter
- 5 Ladeindikation
- 6 Eingang Micro-USB-Buchse
- 7 Magnet
- 8 Magnethalterung mit Klebepad
- 9 USB-Ladekabel

## ● Technische Daten

LED-Leuchtmittel	max. 1,6 W
Farbtemperatur:	4000 Kelvin, neutralweiß
Leuchtdauer:	Ca. 3 Stunden
Ladezeit:	Ca. 2-3 Stunden
Eingangsspannung-USB Buchse:	5 V $\underline{\underline{\quad}}$ max. 0,34 A
Stromversorgung:	1 x 0,6 Ah Li-Ion-Akku 3,7 V Akku nicht austauschbar
Abmessungen:	Ca. 15,3 x 6,4 x 1,9 cm
Schutzklasse:	III
Lichtstrom:	Ca. 100 lm
LED-Lebensdauer:	30.000 Stunden
Modellnummer:	970-K

## ● Sicherheitshinweise



### Sicherheitshinweise



#### **! WARNUNG!**

#### **LEBENS- UND UNFALLGEFAHR FÜR KLEINKINDER UND**

**KINDER!** Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickungsgefahr durch Verpackungsmaterial. Kinder unterschätzen häufig die Gefahren. Halten Sie Kinder stets von der Akku-Magnetleuchte fern.


- Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs der Akku-Magnetleuchte angewiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit der Akku-Magnetleuchte spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- Verwenden Sie die Akku-Magnetleuchte nicht, wenn Sie irgendwelche Beschädigungen feststellen.
- Hat die Akku-Magnetleuchte das Ende ihrer Lebensdauer erreicht, ist die Lampe entsprechend den örtlichen Entsorgungsvorschriften zu entsorgen. Die LEDs sind nicht austauschbar.





### **Sicherheitshinweise für Batterien/Akkus**

- **LEBENSGEFAHR!** Halten Sie Batterien/Akkus außer Reichweite von Kindern. Suchen Sie im Falle eines Verschluckens sofort einen Arzt auf!
- **HINWEIS!** Der Akku ist nicht austauschbar. Wenn er verbraucht ist, muss die gesamte


Leuchte entsorgt werden.




-  **EXPLOSIONSGEFAHR!**  
Unsachgemäßer Umgang mit dem integrierten Akku der Akku-Magnetleuchten kann eine Explosion oder einen Brand verursachen.
- Wenn Sie Akkus unsachgemäß verwenden, besteht die Gefahr von Explosionen oder von Verätzungen durch auslaufende Akkuflüssigkeit.
- Werfen Sie Akkus nicht ins Feuer. Sie können explodieren oder giftige Dämpfe verursachen.
- Setzen Sie Akkus nicht uneingeschränkter Sonneneinstrahlung und Hitze aus.
- Nehmen Sie Akkus nicht auseinander und schließen Sie sie nicht kurz.
- Laden Sie den Akku bei normaler Raumtemperatur (ca. 20° C) auf.
- Zum Laden nur einen SELV-sicheren Netzstecker verwenden!


## ● Vor der ersten Inbetriebnahme

Prüfen Sie, ob die Lieferung vollständig ist. Überprüfen Sie die Akku-Magnetleuchten  und das USB-Ladekabel  auf eventuelle äußerliche Beschädigungen. Im Falle von Beschädigungen benutzen Sie die Akku-Magnetleuchten nicht. Wenden Sie sich an die aufgeführte Service-Adresse. Packen Sie alle Teile des Geräts aus. Entfernen Sie das Verpackungsmaterial. Verwahren Sie die Verpackung vor dem Zugriff von Kindern sicher auf. Beim Spielen mit Verpackungsmaterial besteht Erstickungsgefahr!

## ● Montage

**Hinweis:** Entfernen Sie vollständig das Verpackungsmaterial. Nehmen Sie die Magnethalterung mit dem Klebepad  und ziehen Sie den Schutzstreifen ab (siehe Abb. D). Kleben Sie




die Magnethalterung nun an die gewünschte Stelle. Um den Halt sicherzustellen, prüfen Sie, ob der Untergrund trocken, glatt und fettfrei ist. Befestigen Sie die Akku-Magnetleuchten  mit Hilfe des im Gehäuse integrierten Magneten  auf der Magnethalterung  (siehe Abb. C).





**Hinweis:** Beim Entfernen des Klebepads können Schäden auf der Oberfläche entstehen. Hierfür übernehmen wir keine Haftung! Zum Wiederaufladen des Akkus kann die Akku-Magnetleuchte einfach von der Magnethalterung  abgenommen werden (siehe Abb. C).






Die auf der Rückseite befindlichen Löcher haben keine Funktion.

## ● Akku aufladen

### **Stromschlaggefahr!**

Laden Sie die Akku-Magnetleuchten  nur in trockenen Innenräumen und mit einem SELV-sicheren Netzstecker auf. Bevor Sie die Akku-Magnetleuchten  das erste Mal verwenden, laden Sie bitte den Akku vollständig auf. Bitte benutzen Sie hierzu nur das mitgelieferte USB-Ladekabel .

- Verbinden Sie das mitgelieferte USB-Ladekabel  mit der Micro-USB-Buchse  an der Akku-Magnetleuchten (siehe Abb. F).
- Zum Aufladen das USB-Ladekabel  mit einem USB-Netzadapter (5 V  , max. 0,34 A) verbinden.
- Stecken Sie den USB-Netzadapter in die Steckdose.

Die Ladezeit beträgt ca. 2 - 3 Stunden. Solange die Akku-Magnetleuchten noch nicht vollständig geladen ist, leuchtet die Ladeindikation  rot. Sobald die Akku-Magnetleuchten  vollständig geladen ist, leuchtet die Ladeindikation  grün. Ziehen Sie dann den USB-Netzadapter aus der Steckdose und trennen Sie die Verbindung USB-Ladekabel  / Akku-Magnetleuchten .

## ● **Akku-Magnetleuchten AN-/AUS-/Timer-Funktion**

Die Akku-Magnetleuchten haben drei Funktionen: Dauerlicht an, 3 Minuten Timer und 15-Minuten-Timer. Für das Dauerlicht stellen Sie den OFF-/15M-/3M-/ON-Schalter [4] auf die Position „ON“ und drücken Sie den AN-/AUS-Schalter [2]. Für den Einsatz des 3-Minuten-Timers stellen Sie den OFF-/15M-/3M-/ON-Schalter [4] auf die Position „3M“ und drücken Sie den AN-/AUS-Schalter [2]. Dann schalten sich die Akku-Magnetleuchten nach 3 Minuten automatisch ab. Für den Einsatz des 15-Minuten-Timers stellen Sie den OFF-/15M-/3M-/ON-Schalter [4] auf die Position „15M“ und drücken Sie den AN-/AUS-Schalter [2]. Dann schalten sich die Akku-Magnetleuchten nach 15 Minuten automatisch ab. Um die Akku-Magnetleuchten komplett auszuschalten, stellen Sie den OFF-/15M-/3M-/ON-Schalter [4] auf die Position „OFF“.

## ● **Reinigung und Lagerung**

### **Stromschlaggefahr!**

Es besteht die Gefahr eines elektrischen Schlags durch stromführende Teile. Ziehen Sie den USB-Netzadapter aus der Steckdose, bevor Sie eine Reinigung vornehmen.

### **Beschädigungsgefahr!**

Unschadgemäße Reinigung kann die Akku-Magnetleuchten und das Zubehör beschädigen.

- Schalten Sie die Akku-Magnetleuchten vor jeder Reinigung aus und entfernen Sie das USB-Ladekabel bevor Sie die Akku-Magnetleuchte reinigen.
- Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel, Bürsten mit Metall- oder Nylonborsten sowie keine scharfen oder metallischen Reinigungsgegenstände wie Messer, harte Spachtel und dergleichen. Diese können die Oberflächen

beschädigen.

- Reinigen Sie die Akku-Magnetleuchten und das Zubehör nie unter fließendem Wasser.
- Wischen Sie die Akku-Magnetleuchten und das Zubehör mit einem leicht angefeuchteten Tuch ab.
- Wischen Sie die Akku-Magnetleuchten und das Zubehör vollständig trocken
- Lagern Sie die Akku-Magnetleuchten bei Nichtverwendung an einem trockenen Ort und achten Sie darauf, dass sie ausgeschaltet sind.

## ● **Fehlerbehebung**

- = Fehler
- ⦿ = Ursache
- = Lösung

- = Das Produkt leuchtet nicht.
- ⦿ = Der Akku muss aufgeladen werden.
- = Laden Sie die Akku-Magnetleuchten über die Micro-USB-Buchse mit dem mitgelieferten USB-Ladekabel auf. Die Ladezeit beträgt ca. 2 - 3 Stunden.

- = Die Ladeindikation leuchtet nicht während des Ladevorganges.
- ⦿ = Die Akku-Magnetleuchten haben keine Stromzufuhr.
- = Bitte überprüfen Sie, ob Ihr Netzadapter und das USB-Ladekabel korrekt eingesteckt sind.

## ● **Entsorgung**



Beachten Sie die Kennzeichnung der Verpackungsmaterialien bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung:  
1–7: Kunststoffe  
20–22: Papier und Pappe  
80–98: Verbundstoffe.



Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.



Werfen Sie Ihr Produkt, wenn es ausgedient hat, im Interesse des Umweltschutzes nicht in den Hausmüll, sondern führen Sie es einer fachgerechten Entsorgung zu. Über Sammelstellen und deren Öffnungszeiten können Sie sich bei Ihrer zuständigen Verwaltung informieren.

Defekte oder verbrauchte Akkus müssen gemäß Richtlinie 2006/66/EG und deren Änderungen recycelt werden. Geben Sie Akkus und/oder das Produkt über die angebotenen Sammeleinrichtungen zurück.



### **Umweltschäden durch falsche Entsorgung der Akkus!**

Batterien und Akkus dürfen nicht in den Hausmüll! Das nebenstehende Symbol bedeutet, dass Batterien und Akkus nicht zusammen mit dem Hausmüll entsorgt werden dürfen. Verbraucher sind gesetzlich verpflichtet, alle Batterien und Akkus, egal, ob sie Schadstoffe\*) enthalten oder nicht, bei einer Sammelstelle ihrer Gemeinde/ihrer Stadtteils oder im Handel abzugeben, damit sie einer umweltschonenden Entsorgung sowie einer Wiedergewinnung von wertvollen Rohstoffen wie z. B. Kobalt, Nickel oder Kupfer zugeführt werden können.

Die Rückgabe von Batterien und Akkus ist unentgeltlich. Einige der möglichen Inhaltsstoffe wie Quecksilber, Cadmium und Blei sind giftig und gefährden bei einer unsachgemäßen Entsorgung die Umwelt. Schwermetalle z. B. können gesundheitsschädigende Wirkungen auf Menschen, Tiere und Pflanzen haben und sich in der Umwelt sowie in der Nahrungskette anreichern, um dann auf

indirektem Weg über die Nahrung in den Körper zu gelangen. Bei lithiumhaltigen Altbatterien besteht hohe Brandgefahr. Daher muss auf die ordnungsgemäße Entsorgung von lithiumhaltigen Altbatterien und -akkus besonderes Augenmerk gelegt werden. Bei falscher Entsorgung kann es außerdem zu inneren und äußeren Kurzschlüssen durch thermische Einwirkungen (Hitze) oder mechanische Beschädigungen kommen. Ein Kurzschluss kann zu einem Brand oder einer Explosion führen und schwerwiegende Folgen für Mensch und Umwelt haben. Kleben Sie daher bei lithiumhaltigen Batterien und Akkus vor der Entsorgung die Pole ab, um einen äußeren Kurzschluss zu vermeiden.

Batterien und Akkus, die nicht fest im Gerät verbaut sind, müssen vor der Entsorgung entfernt und separat entsorgt werden.

Batterien und Akkus bitte nur in entladendem Zustand abgeben! Verwenden Sie wenn möglich Akkus anstelle von Einwegbatterien. \*) gekennzeichnet mit:

Cd = Cadmium,  
Hg = Quecksilber, Pb = Blei

### **● Garantie**

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde, Sie erhalten auf dieses Gerät 3 Jahre Garantie ab Kaufdatum. Im Falle von Produktmängeln stehen Ihnen gegenüber dem Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte zu. Diese gesetzlichen Rechte werden durch unsere im Folgenden dargestellten Garantiebedingungen nicht eingeschränkt.

### **Garantiebedingungen**

Die Garantiefrist beginnt mit dem Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den original Kassenbon gut auf. Dieser wird als Nachweis für den Kauf benötigt. Tritt innerhalb von drei Jahren ab dem



Kaufdatum dieses Produkts ein Material- oder Fabrikationsfehler auf, wird das Produkt von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert, ersetzt, oder der Kaufpreis erstattet. Diese Garantieleistung setzt voraus, dass innerhalb der Drei-Jahres-Frist das defekte Gerät und der Kaufbeleg (Kassenbon) vorgelegt und schriftlich kurz beschrieben wird, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist. Wenn der Defekt durch unsere Garantie gedeckt wird, erhalten Sie das reparierte oder ein neues Produkt zurück. Mit Reparatur oder Austausch des Produkts beginnt kein neuer Garantiezeitraum.

### **Garantiezeit und gesetzliche Mängelansprüche**

Die Garantiezeit wird durch die Gewährleistung nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Eventuell schon beim Kauf vorhandene Schäden und Mängel müssen sofort nach dem Auspacken gemeldet werden. Nach Ablauf der Garantiezeit anfallende Reparaturen sind kostenpflichtig.

### **Garantieumfang**

Das Gerät wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien sorgfältig produziert und vor Anlieferung gewissenhaft geprüft. Die Garantieleistung gilt für Material- oder Fabrikationsfehler. Diese Garantie erstreckt sich nicht auf Produktteile, die normaler Abnutzung ausgesetzt sind und daher als Verschleißteile angesehen werden können oder auf Beschädigungen an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schaltern, Akkus oder aus Glas gefertigten Teilen. Diese Garantie verfällt, wenn das Produkt beschädigt, nicht sachgemäß benutzt oder gewartet wurde. Für eine sachgemäße Benutzung des Produkts sind alle in der Bedienungsanleitung aufgeführten Anweisungen genau einzuhalten. Verwendungszwecke und Handlungen, von

denen in der Bedienungsanleitung abgeraten oder vor denen gewarnt wird, sind unbedingt zu vermeiden. Das Produkt ist lediglich für den privaten und nicht für den gewerblichen Gebrauch bestimmt. Bei missbräuchlicher und unsachgemäßer Behandlung, Gewaltanwendung und bei Eingriffen, die nicht von unserer autorisierten Service-Niederlassung vorgenommen wurden, erlischt die Garantie.

### **Abwicklung im Garantiefall**

Um eine schnelle Bearbeitung Ihres Anliegens zu gewährleisten, folgen Sie bitte den folgenden

#### **Hinweisen:**

- Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (z. B. IAN 123456) als Nachweis für den Kauf bereit.
- Die Artikelnummer entnehmen Sie bitte dem Typenschild am Produkt, einer Gravur am Produkt, dem Titelblatt Ihrer Anleitung (unten links) oder dem Aufkleber auf der Rück- oder Unterseite des Produktes.
- Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten, kontaktieren Sie zunächst die nachfolgend benannte Service-Abteilung telefonisch oder per E-Mail.
- Ein als defekt erfasstes Produkt können Sie dann unter Beifügung des Kaufbelegs (Kassenbon) und der Angabe, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist, für Sie portofrei an die Ihnen mitgeteilte Service-Anschrift übersenden.

## ● Service

**DE**

Service Deutschland  
Tel.: 00800 80040044  
E-Mail: [administration@mynetsend.de](mailto:administration@mynetsend.de)

**AT**

Service Österreich  
Tel.: 00800 80040044  
E-Mail: [administration@mynetsend.de](mailto:administration@mynetsend.de)

**CH**

Service Schweiz  
Tel.: 00800 80040044  
E-Mail: [administration@mynetsend.de](mailto:administration@mynetsend.de)

### **IAN 360466 \_2007**

Bitte halten Sie für alle Anfragen den  
Kassenbon und die Artikelnummer  
(z. B. IAN 123456) als Nachweis für  
den Kauf bereit.



**citygate24 GmbH**

Lange Mühren 1  
20095 Hamburg  
GERMANY

Model No.: 970-K  
Manufactured: 12/2020

IAN 360466\_2007